

60.008

MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Főm. utca 6-7. Telefon: 199-400, 369-600

A szerkesztést és kiadását a vezérigazgató felel.

mti b o t f ü t t i h i r e k

1963. július 1.



bb 1. hetvenegy hallgató végzett az idén a Zeneművészeti főiskolán
i ol/tr vm f m 1963. július 1.

a zeneművészeti főiskolán az idén 71 hallgató - köztük négy magyarországon tanuló külföldi - fejezte be tanulmányait.

a végzett hallgatók mindegyike elhelyezkedett, egyesek mint oktatók működnek majd zenei szakiskolákban és pedagógiai főiskolán, a hangszeresek közül többen az állami operaház és a szegedi nemzeti színház zenekarának lettek tagjai, kettőt a zeneművészeti főiskolán zongorakisérőként, korrepetitorként alkalmaztak, néhányan havi ezer forintos ösztöndíjat kapnak az országos filharmóniától, hogy továbbképezhessék magukat.

az operatanszakos hallgatók július 1-én este 7 órakor tartják vizsgaelőadásukat az állami operaházban, közülük hárman végeznek az idén, két énekesnő és egy énekes, kozma lajos, aki már fél éve az állami operaház ösztöndíjas tagja./mti/

- . -

bb 2. „afrika népei,, címmel kiállítás nyílik a történeti múzeumban
i ol/tr vm fm 1963. július 1.

az országos béketanács és a néprajzi múzeum „afrika népei,, címmel kiállítást rendez a magyar nemzeti múzeum történeti múzeumban, a július 3-án nyíló kiállítás bemutatja az afrikai népek történetét a rabszolgasádtól napjainkig, számos tárgyi dokumentum, fénykép, rajz ad áttekintést a felszabadító mozgalmakról, szabadságharcokról és a már függetlenné vált országok népeinek új, megváltozott életéről./mti/

- . -

bb 3. újabb szépirodalmi művek és művészeti könyvek jelennek meg a corvina kiadásában
i bi/tr vm fm 1963. július 1.

a corvina idegennyelvű könyvkiadó vállalat nemrégiben indította meg hungarian library /magyar könyvtár/ című sorozatát, a sorozatnak az a célja, hogy eljuttassa a magyar irodalom alkotásait az angol közönséghez.
/folyt.köv./

le

/bb 3. ujjabb.....1.folyt./vm

az 1962/63-ban megjelentetett és szép sikert aratott kiadványok - mikszáth: szent péter esernyője, mórlicz zsigmond: légy jó mindhatárig jókai: az aranyember című regénye - után rövidesen megjelenik a sorozatban móra ferenc: aranykoporsó, karinthy ferenc: budapesti tavasz és szabó magda: mondják meg zsófikának című műve, a távolabbi tervek között szerepel illyés gyula: hetvenhét magyar népmese című gyűjteményének anyagából összeállított kötet kiadása.

folytatja a kiadóvállalat a művészeti könyvek idegennyelvű kiadását. az iparművészeti sorozatban rövidesen megjelenik német és angol nyelven héjj miklósné: régi magyar ékszerek című tanulmánya, amely különféle magyar gyűjtemények anyagát dolgozza fel és a tizenegyedik-tizenhatedik századig terjedő időszakot öleli fel. koczogó ákos: modern magyar fémművesség című műve, amely német, angol és francia nyelven jelenik meg, a felszabadulás utáni ötvös-művesség eredményeit foglalja össze. ugyancsak német, angol és francia nyelven jelenik meg szabócsi hedvig: francia butorok című tanulmánya, amely különböző magyar gyűjtemények tizenhetedik-tizenkilencedik századi francia butorait tárgyalja. weiner mihályné: faragott mézeskalács-formák című német, angol és francia nyelven megjelenő tanulmánya elsősorban az iparművészeti múzeum tizenhetedik-tizenkilencedik századi anyagából meríti tárgyát.

előkészület alatt áll - sorozaton kívül - jókai: az aranyember című regényének német nyelvű kiadása és rövidesen újabb kiadásban jelenik meg madách: az ember tragédiájának nagy sikert aratott angol, francia és német nyelvű fordítása.

elsősorban jelenik meg nagyobb idegennyelvű ismertető a margitszigetről, négy nyelvű változatban: orosz, angol, francia és német nyelvű szöveggel./mti/

- . -

bb 4. asszony-juhász, női halász-vadász a körösök mentén

vid gk vm ie 1963. július 1.

a körösök vidékén az ősi foglalkozás: a halászat, a vadászat és a juhászat apáról fiúra száll évszázadok óta. illetve: most már apáról leányra is...

a békési viharsarok tsz körös -parti legelőjén asszony-juhász tereli a nyáját.
/folyt.köv./

10.20

- 2 -

/bb 4. asszony-juhász.....1.folyt./vm

kocsor sándorné évek óta kiváló eredménnyel gondozza a juhokat, feji az anyaállatokat, s készíti az izletes gomolyát.

a körös-vidék egyetlen női halásza-vadásza a gyomai viharsarok halászati tsz-ben dolgozik. a 18 éves kiss mária - híres fegyverforgató. tagja a vadásztársaságnak is, s a munkában vetekszik a férfiakkal./mti/

- . -

bb 5. megnyitott a hétmillió forintos költséggel korszerűsített hármashatárhegyi étterem

i to/tm vm vg

1963. július 1.

néhány napja esténként ismét teljes pompájukban kiragyognak a sötét háttérből a fővárosnak ugyyszólván minden pontjáról jól látható hármashatárhegyi étterem villanylámpái. hosszabb szünet után újra a vendégek rendelkezésére áll ez az idegenforgalmi szempontból is igen fontos ebédelő és vacsorázóhely.

a múlt év nyarán, illetve őszén nagyarányú munkálatok kezdődtek az étteremben és környékén. elsők a vízvezeték-hálózat kiépítéséhez láttak hozzá. a hálózat, a szivattyúberendezések és a víztárolóhelyek létesítésére majdnem három millió forintot költöttek, de ennek révén nemcsak a hármashatárhegyi éttermet, hanem a kissé lejjebb levő fenyőgyöngye éttermet is be tudták kapcsolni a vízvezeték-hálózatba. a kirándulók örömeire hat nyilvános kutat létesítettek az erdei lak és a hármashatárhegyi étterem közötti út mentén. nagyarányú korszerűsítést végeztek az étteremben és a hozzá tartozó helyiségekben is. a munkák eredményeként körülbelül 200 hellyel bővült az étterem befogadóképessége, új konyhát, külön hus-, hal- és zöldségelőkészítőt, illetve külön ital, tej-és hűtőkamrát létesítettek. a régi, elavult vegyes padozatot egyöntetűen parkettre cserélték, új, modern butorokat, szőnyeget, függönyöket és csillárokat szereztek be. megoldódott az ottani dolgozók szociális ellátása is. külön férfi-, női öltöző, mosdó és zuhanyzó épült részükre.

az országos idegenforgalmi szálloda-és étterem vállalat beruházási szakemberei elismeréssel nyilatkoznak az ém 41. számú építőipari vállalat, elsősorban az étterem korszerűsítésén dolgozó macsali sándor kossuth-díjas kőműves brigádvezető és társai munkájáról, akik a rendkívüli tél ellenére is elvégezték az összesen majdnem hétmillió forintos munkát az idegenforgalmi idény megindulásáig./mti/

- . -

- 3 -

bb 6. magasabb házak „termelése”, a célja a fővárosi lakásépítésnek - négy helyett kilenc emeletes épületeket gyárt majd futószalagon az első magyar házépítő kombinát

1 sb/tr vm vg

1963. július 1.

a harmadik ötéves tervben már lényegesen több új otthont kell átadni az építőiparnak, mint a jelenlegi tervidőszakban. ezért máris megkezdődött az 1966-tól sorra kerülő nagy lakásépítési program előkészítése. ennek a munkának fontos állomása, hogy budapesti megalakítják az első magyar házépítő kombinátot, amelynek teljes házgyári berendezését a szovjetunió szállítja. félautomata és automata gépekkel évente 1.800 lakás épületszerkezetét készíti el futószalagon az üzem, a kombinát építőipari részlege pedig összeszereli a házakat és a kulcsátadásig minden munkát a szokásos alvállalkozók nélkül végez el.

a korábbi elgondolások alapján zömmel négyemeletes házakat készített volna a kombinát. a fővárosi tanács azonban azt kérte az építésügyi minisztériumtól, hogy a házgyári lakásoknak legalább a fele kilenc emeletes épületben legyen. a magasabb házzal jobban ki lehet használni az építési területet és jóval gazdaságosabb a közművesítés is. a minisztérium támogatta a tanács kérését és egyúttal egy magyar külkereskedelmi és építész küldöttség útján továbbította a szovjet szakemberekhez. a tárgyalásokon viszont már olyan házgyári berendezéseket kértek, amelyek csak 9 emeletes épületeket készítenek. a szovjetunióban több mint 200 házgyári kombinát épít futószalagon négyemeletes házakat, s ennek a rendkívül korszerű termelési módszernek a 9 emeletes változata még nincs kidolgozva, bár már megkezdődött ez a munka. a magas ház „gyártása”, sokkal több műszaki problémát jelent, nem csupán a falelemek megvastagítása miatt, hanem a felvonók elhelyezése, újabb lakásalaprajzi megoldások és még számos technikai, szervezési feladat elvégzése érdekében is sokféle vizsgálatot kell elvégezni. a szovjet szakemberek azonban vállalták, hogy a szovjetunióknak készülő első 9 emeletes házgyári változattal ugyiszólván egyidőben szállítják magyarországnak is a magas házak futószalagjának berendezéseit.

a napokban tért vissza a magyar küldöttség moszkvából, ahol aláírták ezt a nagy segítséget jelentő szállítási szerződést. ennek alapján a szovjetunió rendkívül gyorsan, már a jövő év végéig elküldi a gépek tulnyomó részét, hogy 1965 második felében sor kerülhessen a próbatermelésre is. így tehát a harmadik ötéves terv első évében teljes felkészültséggel kezdhetik meg az üzemszerű termelést. a korszerű házgyár megsokszorozza az építőipari munka termelékenységét és ennek eredményeként már 3-4 év alatt megtérül az ország-nak a beruházási költség./mti/

- 4 -

bb 7. a szerkesztőségek figyelmébe!

szb -cz

1963. július 1.

a szerkesztőségek rendelkezésére bocsátjuk a kitüntetett egészségügyi dolgozók névsorát. keretet később adunk, javítás lehetséges, az anyag csak jelzésre használható.

x x x

az egészségügyi miniszter a magyar népköztársaság minisztertanácsának 1019/1952. /6.22./ számú határozata alapján az egészségügyi területén végzett kimagasló munkájukért:

dr. ambrus matildnak, a jászberényi városi tanács kórháza osztályvezető-főorvosának,

dr. antony miklós jászdózsai körzeti orvosnak,

dr. barta ottónak, a vas megyei tanács kórháza osztályvezető-főorvosának,

dr. berend ernőnek, a somogy megyei tanács főorvosának,

dr. egyed béliának, a fővárosi baleseti utókezelő rendelőintézet-i-szakfőorvosának,

dr. fodor lászlónak, a baja városi tanács kórháza osztályvezető-főorvosának,

dr. gáspár albert vértesi körzeti orvosnak,

dr. gegesi-kiss pálnak, a budapesti orvostudományi egyetem tanárának,

dr. hahn gézának, az egészségügyi minisztérium osztályvezetőjének,

dr. hegedűs károlynak, a veszprém megyei tanács kórháza igazgató-főorvosának,

dr. jános györgy orvos ezredesnek,

dr. kádár tibornak, a budapesti orvostovábbképző intézet tanárának,

dr. köves istvánnak, a fővárosi uzsoki-utcai kórháza osztályvezető-főorvosának,

/folyt.köv./

8.05/1

-5-

bb 7. /egészségügyi kitüntetések... 1. folyt./- szb

dr. krepuska istvánnak, a fővárosi istván kórház osztályvezető-főorvosának,

dr. martos jános véreméi körzeti orvosnak,

dr. orbán györgynek, a fővárosi jános-kórház igazgató-főorvos-helyettesének,

dr. petri gábornak, a szegedi orvostudományi egyetem tanárának,

dr. rákos rezsőnek, a sátoraljai helyi városi tanács kórháza igazgató-főorvosának,

dr. romhányi györgynek, a pécsi orvostudományi egyetem tanárának,

dr. seri istvánnak, a budapesti korányi tbc-intézet tudományos osztályvezetőjének,

dr. sólyom sándornak, a pest megyei közegészségügyi és járványügyi állomás igazgatójának,

dr. strehlinger lajosnak, a fővárosi madarász utcai kórház osztályvezető főorvosának,

dr. szabó györgynek, a makó városi tanács kórháza osztályvezető-főorvosának,

dr. szilágyi gézának, a szot ellenőrző főorvosának,

dr. szodoray lajosnak, a debreceni orvostudományi egyetem tanárának

dr. szoró zoltánnak, a székesfehérvári városi tanács kórháza igazgató-főorvosának,

dr. trencsényi dezső belügyminisztériumi osztályvezetőnek,

dr. veres gábornak, a humán oltóanyagtermelő és kutató intézet igazgatójának,

dr. vetró jánosnak, a szeged városi közegészségügyi és járványügyi állomás igazgatójának,

dr. zoltán imrének, a budapesti orvostudományi egyetem tanárának

a „kiváló orvos,, kitüntető címet adományozta.

/folyt.köv./

8.07/1

-6-

Mo

bb 7. /egészségügyi kitüntetések... 2. folyt./- szb

dr. balogh ádámnak, a tata városi tanács kórháza igazgató-főorvosának,

dr. balogh lászlónak, a szabolcs megyei tanács rendelőintézeti szakfőorvosának,

dr. barcsay ferenc orvos alezredesnek,

dr. barna kornélnak, a pécsi orvostudományi egyetem adjunktusának,

dr. barna tibornak, a miskolc városi tanács kórháza osztályvezető-főorvosának,

dr. bánhegyi imre nyékládházi körzeti orvosnak,

dr. beliczay pavlik miklósnak, a fővárosi bajcsy-zsilinszky kórház osztályvezető-főorvosának,

dr. benedik józsefnek, a debreceni máv igazgatóság orvos-főtanácsosának,

dr. békési sándornak, a tolna megyei tanács rendelőintézet felülvizsgáló főorvosának,

dr. bíró imrének, a budapesti országos testnevelési és sportegészségügyi intézet szakfőorvosának,

dr. borsóki géza lakócsai körzeti orvosnak,

dr. czippon imre agárdi körzeti orvosnak,

dr. dudás pálnak, a fővárosi László kórház osztályvezető-főorvosának,

dr. fábian zoltánnak, a nógrád megyei tanács kórháza rendelőintézeti szakfőorvosának,

dr. fekete imrének, a mosonmagyaróvári városi tanács főorvosának,

dr. fendrik ferenc tatabányai körzeti orvosnak,

dr. ferencz bélának, a győr-sopron megyei tanács kórháza alorvosának,

dr. fonnadi ferencnek, a budapesti orvostudományi egyetem docensének,

dr. gerő andornak, a fővárosi gyáli uti kórház osztályvezető-főorvosának,

/folyt.köv./

8.12/1

-7-

Mo

bb 7. /egészségügyi kitüntetések... 3. folyt./- szb

dr. grics lászlónak, a farkasgyepői tbc gyógyintézet igazgató-
főorvosának,

dr. györgy lászló belügyminisztériumi szakfőorvosnak,

dr. hamara gyulának, a budai járási tanács főorvosának,

dr. hársing lászlónak, a budapesti orvostudományi egyetem do-
censének,

dr. hegyi eugéniának, a pécs városi tanács rendelőintézet szak-
főorvosának,

dr. herman bélának, a békés megyei tanács kórháza osztályvezető-
főorvosának,

dr. hoffmann ilonának, a hévizi postásüdülő főorvosának,

dr. horváth józsefnek, a pécs máv rendelőintézet vezető-főor-
vosának,

dr. horváth lászlónak, a budapesti központi stomatológiai
intézet főorvosának,

dr. horváth miklósnak, a miskolci megyei tbc gyógyintézet igaz-
gató-főorvos-helyettesének,

dr. kaldrovits andor budapesti körzeti orvosnak,

dr. kápcsnay gyulának, a metallochemia-gyár üzemi orvosának,

dr. kiss bálint tiszafüredi körzeti orvosnak,

dr. kiss ernő gézának, a kunszentmártoni járási tanács főorvo-
sának,

dr. kispál mihály orvos őrnagynak,

dr. kocsis andrásnak, a berettyóújfalui járási bőr-nemibeteg-
gondozó intézet vezető-főorvosának,

dr. kovács béla kálózi körzeti orvosnak,

dr. kretzer andrásnak, a zalaegerszegi megyei tanács kórháza
adjunktusának,

dr. kulcsár andrásnak, a debreceni orvostudományi egyetem ad-
junktusának,

/folyt.köv./

8.16/1

-8-

me

bb 7. /egészségügyi kitüntetések... 4. folyt./- szb

dr. kun miklósnak, az országos ideg- és elmegyógyintézet osz-
tályvezető-főorvosának,

dr. lemhényi dezső istvánnak, a somogy megyei tanács rende-
lőintézet felülvizsgáló-főorvosának,

dr. leitner ferencnek, a belügyminisztérium pilisszántói
gyógyüdülő parancsnokának,

dr. losoncz mihály orvos alezredesnek,

dr. makkány tajosnak, az országos mentőszolgálat orvosának,

dr. nagy andornak, a budapesti orvostovábbképző intézet ad-
junktusának,

dr. németh sándornak, a cserhátszentiváni körzeti orvosnak,

dr. nikolov lászlónak, a pécsi üzemi körzeti orvosnak,

dr. ocsosvezky lászlónak, a csongrád megyei közegészségügyi
és járványügyi állomás igazgatójának,

dr. orosz andor mátraszentimrei körzeti orvosnak,

dr. petró sándornak, a miskolci megyei sportegészségügyi inté-
zet szakfőorvosának,

dr. poltyák jánosnak, a kalocsai városi tanács kórháza osztály-
vezető-főorvosának,

dr. réti ödön szot ellenőrző főorvosnak,

dr. rudnai ottónak, az országos közegészségügyi intézet tudomá-
nyos osztályvezetőjének,

dr. rupert róbertnak, sümeg járási tanács főorvosának,

dr. ruzsicska béla váci körzeti orvosnak,

dr. ruzsonyi zoltán jáki körzeti orvosnak,

dr. saád andornak, a miskolci megyei tanács rendelőintézet
szakfőorvosának,

dr. simon sándornak, a kőbányai gyógyszerárugyár laboratórium
vezetőjének,

dr. somogyi endrének, a budapesti orvostudományi egyetem docen-
sének,

/folyt.köv./

8.20/1

-9-

me

bb 7. /egészségügyi kitüntetések... 5. folyt./- szb

dr. sörlei józsef nagykanizsai körzeti orvosnak,

dr. szabó miklósnak, a békési járási tanács főorvosának,

dr. szederkényi józsef ófehértói körzeti orvosnak,

dr. szent-pály ferencnek, a celldömölki járási tanács kórháza osztályvezető-főorvosának,

dr. szilárd jánosnak, a szegedi orvostudományi egyetem tanár-segédének,

dr. szukola géza egyházaskozári körzeti orvosnak,

dr. takács sándornak, a bács-kiskun megyei tanács kórháza igazgató-főorvosának,

dr. tauszk erzsébetnek, a főváros gyöngyösi uti rendelőintézet igazgató-főorvosának,

dr. tóth lászló balmazújvárosi körzeti orvosnak,

dr. vajvoda ferenc miskolci körzeti orvosnak,

dr. vitéz lászló bátyai körzeti orvosnak,

dr. zsírkó lászlónak, a tolna megyei közegészségügyi és járványügyi állomás epidemiológus orvosának

az „érdemes orvos,, kitüntető címet adományozta.

a magyar népköztársaság minisztertanácsának 1084/1954 /10.9/ számú határozata alapján a gyógyszerellátás terén elért kiváló eredményeikért

koráni zoltánnak, a budapesti 822 számú gyógyszertár gyógyszerésze-
részének,

major lászlónak, a hajdu-bihar megyei tanács gyógyszertári központ szakfelügyelő gyógyszerésze-
nének,

molnár ferencnek, a pest megyei tanács gyógyszertári központ gyógyszer-
gazdálkodás vezetőjének,

/folyt.köv./

8.23/1

-10-

Me

bb 7. /egészségügyi kitüntetések...6. folyt./- szb

szabó ernő egészségügyi minisztériumi főelődönak,
valu józsefnek, a kőbányai gyógyszerárugyár kutató üzemmérnöké-
nek,

dr. végh antalnak, a budapesti orvostudományi egyetem tanár-
nak

a „kiváló gyógyszerész,, kitüntető címet adományozta.

bazzezh dénesnek, az egyesült gyógyszer-és tápszergyár üzemve-
ző-gyógyszerésze-
nének,

csányi erzsébetnek, a budapesti máv kórház és központi rende-
lőintézet gyógyszertárvezető-helyettesének,

demeter lászlónak, a nagykanizsai városi tanács kórháza gyógy-
szertárvezetőjének,

endrényi ernőnek, a sziráki gyógyszertár vezetőjének,

hegedüs endrének, a kisujszállási gyógyszertár vezetőjének,

kenéz lidiának, a miskolci városi tanács kórháza gyógyszertár-
vezetőjének,

koppány gyöngyinek, a budapest 2103-as gyógyszertár vezetőjé-
nek,

mikula andornak, a csorvási gyógyszertár vezetőjének,

oroszlánó gyógyszerész őrnagynak,

scholtz miklósnak, a nyíregyházi 17/7. számú gyógyszertár ve-
zőjének,

dr. szmodiss józsefnek, a keszthelyi 7/16. számú gyógyszertár
gyógyszerésze-
nének,

dr. vida lászlónak, az országos közegészségügyi intézet tudo-
mányos munkatársának

az „érdemes gyógyszerész,, kitüntető címet adományozta.

/mti/

8.27/1

-.-

-11-

Me

bb 8. többszázéves török bronzcsillár egy pécsi lakatosmester
„gyógykezelése,, alatt

vid fm/tné-lm fm

1963. július 1.

Jakováli Hasszán dzsámiját, a híres pécsi törökkori építményt nemrég állították helyre. az épületben ugyancsak törökkori emlékekből kiállítás rendezését tervezi az idegenforgalmi hivatal. máris sok értékes emlék - korabeli füstölők, térképek, metszetek, a korán egyik példánya - kerül a gyűjteménybe. Legutóbb bronzból készült, óriási mecsetlámpával gazdagodott a Leendő Múzeum. a többszázéves csillár hossza másfél méter. legszeleesebb részén 70 centiméter átmérőű, s a korából vett idézetek, képek díszítik. az olajmécsesek fényét sárga, kék, zöld, piros üveglapok színesítik. a bronzcsillár restaurálásával magyar Ferenc neves pécsi lakatosmestert bízta meg az idegenforgalmi hivatal. az értékes emlék egyik legszebb díszé lesz Jakováli Hasszán dzsámijának./mti/

-. -

bb 9. népművelési politechnikai oktatás lesz a kalocsai gimnáziumban

vid fm/tné-lm fm

1963. július 1.

Bács megyében szeptemberben újabb általános- és középiskolákat kapcsolnak be a politechnikai oktatásba. újszerű és érdekes lesz a kalocsai 1. István gimnázium első osztályában megkezdődő népművelési oktatás. a diákok hetenként nyolc, négy év alatt pedig összesen ezer gyakorlati órában sajátítják el a könyvtárkezeléshez, valamint a színjátszás tanításához szükséges alapismereteket. ezenkívül zeneesztétikát, fototechnikát tanulnak, s jártasságot szereznek a népitánc- és a népzenei gyűjtésben. az itt végzettek négy év után mint művelődési ház vezetők, művészeti előadók és könyvtárosok dolgozhatnak./mti/

-. -

bb 10. nyolcvan dunaujvárosi asszonyt és leányt képeztek ki rajzmásolóknak

vid fm/tné-lm fm

1963. július 1.

A dunai vasmű fejlesztése az új építkezések és berendezések üzembehelyezése megnövelték a kohászati kombinát műszaki feladatait. elsősorban a tartalékalkatrész-gyártás fokozódik nagymértékben. a vasmű oktatási osztálya segíti a szükséges munkaerők biztosítását.

/folyt.köv./

9.07/1

-12-

He

bb 10. /nyolcvan dunaujvárosi...1.folyt./-lm

asszonyokból és leányokból háromhónapos tanfolyamon rajzmásolókat képeztek ki, akik a napokban vizsgáltak. negyven építészeti és negyven gépészeti rajzmásoló asszony és leány végzett jó eredménnyel. a képesített rajzmásolók egy részét - minőségük szerint - azonnal munkába állították. a többiek foglalkoztatására a dunai vasműben és kgm tervező intézetében a fejlesztéssel párhuzamosan folyamatosan sor kerül./mti/

-. -

bb 11. előkészületek a ragasztott ruhák gyártásához

1 sz/gk-lm vg

1963. j július 1.

Ruházati iparunk készítményeinek minősége, formamegoldása felveszi a versenyt a hasonló külföldi termékekkel, a konfekcionálás gazdaságosságáról azonban ugyanezt már nem mondhatjuk el. termelékenyebb technológia kialakításában ruhaiparunk elmaradt a szovjetuniótól és néhány fejlett iparral rendelkező kapitalista országtól, amelyekben az egyes ruházati cikkek alkatrészeinek illesztését varrás helyett ragasztással végzik. ez az új technológia lehetővé teszi egyes műveletek automatizálását, a gyártási idő csökkentését és sok varrógép válik feleslegessé.

Az ugynevezett ragasztós technológia kialakításával hazánkban a textilipari kutató intézet, a vörös október férfi-ruhágyár, a ruhaipari tervező vállalat és a műanyagipari kutató intézet szakemberei foglalkoznak. a legtöbb fejlődést az olcsó, jó minőségű ragasztóanyag előállítására okozta. hosszú laboratóriumi kísérletek után több olyan poliamid típusú ragasztót találtak, amely megfelel a ruhaipar követelményeinek. a ragasztók fólia, por vagy ragasztó oldatból permetezve vihetők fel a textiliára. az első kísérletek során még az elmúlt évben - tíz férfizakó készült és próbahordáson ellenőrizték, hogy az új módszer megfelelő-e. a zakók készítésénél hét varrási művelet helyett alkalmazták ragasztást. így 330 százalékos termelékenységnövekedést értek el és több mint 20 perccel csökkentették egy-egy zakó gyártásának idejét. a vörös október férfiruhaipari szakemberei az eddigi kedvező tapasztalatok után elhatározták: még ez évben 200 zakót gyártnak ragasztással, s így módon előkészítik az új technológia 1964-65. évi széleskörű elterjesztését./mti/

-. -

9.13/-i

-13-

He

bb 12. 'pehelykönnyű színes nő strandpapucs

vid te-lm ki

1963. július 1.

a martfői tiszai cipőgyár új gyártmánnyal kedveskedik a strandolóknak. mikrocellás talpból, két színes bőrpánttal pehelykönnyű papucs mintasorozatát készítette el. a cipőipari nagykereskedelmi vállalatok rendelésétől függően naponta háromszáz-négy száz pár utcai és strandviseletre egyaránt alkalmas ilyen papucsot gyártanak a nyári idényben./mti/

--

bb 13. megkezdődött az „uborkaszezon”, a szegedi konzervgyárban

vid te-lm ki

1963. július 1.

a szegedi konzervgyárban elkészült a teljesen gépesített, rakodóasztalokkal, töltőasztalokkal, mosógépekkel, szállítószalagokkal berendezett új „uborkacsarnok”, az új üzemszobában már megkezdték a csemegeuborka tartósítását. az idén 180 vagon, öt-hat centiméteres kis uborkát raknak üvegekbe, dobozokba, kétszer annyit, mint tavaly. ugyanis ennek a „csemege”, savanyúságnak nagy a kereslete külföldön, s mintegy nyolcvan százalékát exportra készítik.

az „uborkaszezon”, kezdete ebben a gyárban nem a holtidény, hanem szinte a legnagyobb munka időszaka. ezekben a napokban - az uborkával együtt -25 vagon konzervet készítenek naponta./mti/

--

bb 14. harminc napos meteorológiai vizsgálat a hortobágyon

vid gik-lm ie

1963. július 1.

a debreceni kossuth Lajos tudományegyetem meteorológiai intézete az idén ismét végez kutató vizsgálatokat a hortobágyon. az intézet, amely 1961 óta minden év nyarán valóságos műszer-erdővel hálózza be a pusztát egy részét, sok százezer értékes adatot gyűjtött már össze a hortobágy klímájáról. a szikes és zsombékos talajokon 80 centiméter mélységig mérik a talaj hőmérsékletét. ezen kívül éjjel-nappal minden órában jegyzik a levegő hőmérsékletét és az uralkodó széljárást. a víz párolgásának mennyiségét naponta háromszor figyelik meg a talajba épített kádaknál. az adatokat a harminc napos meteorológiai vizsgálat során elektromos műszerekkel rögzítik./mti/

--

9.15/Lm

-14-

NR

bb 15. rekord -fácánszaporulat

vid gk-lm ie

1963. július 1.

minden évben sok külföldi vadászt vonz a gyulai erdő-gazdaság mályvádi erdészetébe a gazdag fácánállomány, amelynek többsége díszes tollu kínai örvösfácán és zöldfácán. az értékes madarak elszaporítására a rezervátumban mesterséges fácán-telepet rendeztek be. a wolierekben élő tyukok sokat tojnak, s a kottások 1 500 kiscsirkét keltettek ki idáig. az első kelésből származó csibék már röpködnek a lucernatáblába kirakott nevelőládák körül. ez az esztendő rekordszaporulatot hozott: minden száz tojásból nyolcvan fácáncsírke kelt./mti/

--

bb 16. tit alapszervezetek alakulnak a nagyobb baranyai üzemekben és termelőszövetkezetekben

vid fm/tné-lm fm

1963. július 1.

a tit baranya megyei elnöksége tíz nagyobb ipari üzemben - így például a mecseki szénrősztnél, a pécsi porcelángyárban, a bőrgyárban, a mohácsi farostlemezzgyárban - tit alapszervezeteket hoz létre a kulturális munkának, különböző témájú tit-előadások megtartásának segítésére. sikerrel működnek már ilyen üzemi tit-csoportok a baranya megyei építőipari vállalatnál és a 12-es autóközlekedési vállalatnál. tevékenységük kiterjed a munkásszállásokra, valamint azokra a falvakra is, amelyekben nagyszámban élnek „bejáró”, munkások. tit-alapszervezeteket alakítanak 25 nagyobb baranyai termelőszövetkezetben is. ezek - az üzemi tit csoportokhoz hasonlóan - a helyi igények figyelembevételével, az adott termelési tervekkel összhangban készítik el az ismeretterjesztési programot egy, illetve több évre. az üzemi és termelőszövetkezeti tit-alapszervezeteket a nyári időszakban alakítják meg és munkájukat az új népművelési évadban kezdik meg./mti/

--

bb 20. új szövőcsarnok épül a győri pamutsvövő- és műbörgyárban

vid te-lm i

1963. július 1.

a műbörgyártás fejlődése szükségessé tette a szövődei üzemszobák bővítését a győri pamutsvövő- és műbörgyárban. új csarnokot építenek, amelyben 160 szövőgépet helyeznek el. a 22 millió forint beruházást igénylő munkát már megkezdték. a csarnoképület vasbeton elemeit a helyszínen előregyártják. az új szövőcsarnokot előreláthatólag a jövő év őszén állíthatják üzembe. ezzel körülbelül 25 százalékkal növekszik majd a gyár szövődei teljesítőképessége és teljesen elláthatja textil alapanyaggal a műbörgyüzemet./mti/

9.20/Lm

-15-

NR

bb 17. ifjúsági zenei klubokat alakítanak tolnában

vid fm/tné-lm fm

1963. július 1.

tolna megyében csaknem 50 zenei ismeretterjesztő előadást, husznál több hangversenyt rendeztek az elmúlt évadban. a zenebarátok száma állandóan emelkedik; a néhány évvel ezelőtti 65-höz képest az idén 200-nál többen váltottak állandó hangversenybérletet. figyelemreméltó sikere volt a megyeszékhelyen megrendezett bérleti hangversenyeknek, amelyeket a szekszárdiakon kívül a környékbeli községekből: bátaszékről, bonyhádról, tolnáról, dunaszentgyörgyről, őcsényből, várdombtól és sárpi-lisről is sokan meghallgattak.

a zenei ismeretterjesztést az új évadban továbbfejlesztik, s több előadást tartanak a falvakban is. a tit megyei művészeti szakosztálya elhatározta, hogy ifjúsági zenei klubokat hoz létre, amelyekben a szekszárdi zeneiskola tanárai és növendékei tartanak előadásokat, zenei órákat, hangversenyeket és a fiatal zenebarátok ott találkozhatnak majd a városba látogató művészekkel./mti/

-. -

bb 18. az idén eddig száz tonna saválló lemez készült borsodnádasdon

vid te-lm ki

1963. július 1.

a borsodnádasdi lemezgyárban néhány éve kezdték meg az egyik legértékesebb kohászati termék, a saválló lemez gyártási technológiájának kidolgozását. a nagymultu, alapításának századik évfordulójára készülő gyár műszaki gárdája - a fizikai dolgozók közreműködésével - sikerrel oldotta meg feladatát. a kidolgozott és a gyakorlatban jól bevált eljárás alapján - a tavalyi kísérleti jellegű gyártás után - az idén már rátértek ennek a vegyipari és élelmiszeripari gépekhez, egészségügyi cikkekhez, valamint más iparágakban nélkülözhetetlen gyártmánynak üzemszerű készítésére. az év első felében - tízmillió forint értékben - száz tonna saválló lemezt adtak át a feldolgozó üzemeknek./mti/

-. -

9.28/lm

-16-

KE

bb 19. megszüntették a legnehezebb téglagyári munkát: talicskák helyett fél kilométer hosszú szállítószalaggal mozog az anyag hidason

vid te-lm ki

1963. július 1.

a hidasi téglagyár területét több mint fél kilométer hosszú szállítószalaggal hálózta be. így évente negyedmillió köbméter föld jut megerősített munka nélkül az agyagbányából a nyersgyártó üzembe. a kemencékben kiégett 13 millió téglával sincs több lennivaló, mint ráhelyezik a szalagra és az elviszi a vasúti rakodóig, sőt egészen a vagonokba. így ugyanazzal a létszámmal a korábbi négy helyett könnyűszerrel nyolc vagon raknak meg egy műszak alatt.

a korszerű szállítóberendezést kétszeresen használják ki, mert a vasutól ezen szállítják a szenet a kemencékhez vagy a tárolóhelyre. ezzel a megoldással évente százezer forintot takarítanak meg.

a berendezés az év második felétől már folyamatosan működik./mti/

-. -

bb 21. felére csökkent a növényvédelem költsége a tsz-ek közös vállalkozásával

vid gk-lm ie

1963. július 1.

közös növényvédelmi üzemegységet alakított ki gépei összeadásával négy marcal-völgyi termelőszövetkezet. az üzemegységben nyolc növényvédelmi szakmunkás dolgozik, felsőfoku technikust végzett szakember irányításával. a gépekkel jól felszerelt brigád már befejezte a négy tsz területén a burgonya és a kukorica vegyszeres gyomirtását és minden növényvédelmi munkával két héttel a szomszédos szövetkezetek előtt jár. az első számítások szerint a tsz-ek összefogása felére csökkentette a növényvédelmi költségeket./mti/

-. -

9.39/i

-17-

KE

bb 17. ifjúsági zenei klubokat alakítanak tolnában

vid fm/tné-lm fm

1963. július 1.

tolna megyében csaknem 50 zenei ismeretterjesztő előadást, husznál több hangversenyt rendeztek az elmúlt évadban. a zenebarátok száma állandóan emelkedik; a néhány évvel ezelőtti 65-höz képest az idén 200-nál többen váltottak állandó hangversenybérletet. figyelemreméltó sikere volt a megyeszékhelyen megrendezett bérletli hangversenyeknek, amelyeket a szekszárdiakon kívül a környékbeli községekből: bátaszékről, bonyhádról, tolnáról, dunaszentgyörgyről, ócsényból, várdombról és sárplisről is sokan meghallgattak.

a zenei ismeretterjesztést az új évadban továbbfejlesztik, s több előadást tartanak a falvakban is. a tit megyei művészeti szakosztálya elhatározta, hogy ifjúsági zenei klubokat hoz létre, amelyekben a szekszárdi zeneiskola tanárai és növendékei tartanak előadásokat, zenei órákat, hangversenyeket és a fiatal zenebarátok ott találkozhatnak majd a városba látogató művészekkel./mti/

--

bb 18. az idén eddig száz tonna saválló lemez készült borsodnádasdon

vid te-lm ki

1963. július 1.

a borsodnádasdi lemezgyárban néhány éve kezdték meg az egyik legértékesebb kohászati termék, a saválló lemez gyártási technológiájának kidolgozását. a nagymultu, alapításának századik évfordulójára készülõ gyár műszaki gárdája - a fizikai dolgozók közreműködésével - sikerrel oldotta meg feladatát. a kidolgozott és a gyakorlatban jól bevált eljárás alapján - a tavalyi kísérleti jellegű gyártás után - az idén már rátértek ennek a vegyipari és élelmiszeripari gépekhez, egészségügyi cikkekhez, valamint más iparágakban nélkülözhetetlen gyártmánynak üzemszerű készítésére. az év első felében - tízmillió forint értékben - száz tonna saválló lemezt adtak át a feldolgozó üzemeknek./mti/

--

9.28/lm

-16-

HR

bb 19. megszüntették a legnehezebb téglagyári munkát: talicskák helyett fél kilométer hosszú szállítószalagon mozog az anyag hídson

vid te-lm ki

1963. július 1.

a hidasi téglagyár területét több mint fél kilométer hosszú szállítószalaggal hálózták be. így évente negyedmillió köbméter föld jut megerősített munka nélkül az agyagbányából a nyersgyártó üzembe. a kemencékben kiégett 13 millió téglával sincs több tennivaló, mint ráhelyezik a szalagra és az elviszi a vasúti rakodóig, sőt egészen a vagonokba. így ugyanazzal a létszámmal a korábbi négy helyett könnyűszerrel nyolc vagon raknak meg egy műszak alatt.

a korszerű szállítóberendezést kétszeresen használják ki, mert a vasutól ezen szállítják a szenet a kemencékhez vagy a tárolóhelyre. ezzel a megoldással évente százezer forintot takarítanak meg.

a berendezés az év második felétől már folyamatosan működik./mti/

--

bb 21. felére csökkent a növényvédelem költsége a tsz-ek közös vállalkozásával

vid gk-lm ie

1963. július 1.

közös növényvédelmi üzemegységet alakított ki gépei összeadásával négy marcal-völgyi termelőszövetkezet. az üzemegységben nyolc növényvédelmi szakmunkás dolgozik, felsőfokú technikust végzett szakember irányításával. a gépekkel jól felszerelt brigád már befejezte a négy tsz területén a burgonya és a kukorica vegyszeres gyomirtását és minden növényvédelmi munkával két héttel a szomszédos szövetkezetek előtt jár. az első számítások szerint a tsz-ek összefogása felére csökkentette a növényvédelmi költségeket./mti/

--

9.39/i

-17-

HR

bb.22. megkezdődött gyöngyösön a tranzisztorgyártás

1/kf n vg

1963. július 1.

az ötéves terv előírása volt - s ezt a központi bizottság határozata is hangsúlyozta - egy olyan gyár létrehozása, amely lehetővé teszi a félvezetők nagyüzemi termelését. 1965 végére ugyanis évi 10-12 millió félvezetőt kell gyártani ahhoz, hogy elsősorban a híradástechnika és a műszeripar mindennapos, egyre növekvő igényeit kielégíthessék e fontos alkatrészből. a meglevő dióda és tranzisztortípusok - bár a választék még korántsem teljes - már kellő mennyiségben és jó minőségben készülnek, egy részük már az új gyárban.

az egyesült izzó a múlt évben gyöngyösön, a legteljesebb higiénia biztosító környezetben teremtette meg az alapjait a félvezető gyárnak. azóta az üzem dióda műhelyei már a szükséges ütemben - a pesti elődnek is dicséretére való gyakorlattal - dolgoznak, s kielégítik a hazai ipar germánium dióda szükségletét. néhány hónap alatt létrehozták az első tranzisztorműhelyt is. az izzóban szerzett tapasztalatok alapján modern berendezésekkel, ellátott tranzisztorgyártó sort szereltek fel és helyeztek üzembe.

az új tranzisztor műhely - akárcsak a dióda üzem - korszerűbb a pestinél. új technológiai folyamatok, higiénikusabb munkahelyek, teljesen zárt „gumikeztyűs szerelőasztalok”, „szárazlevegő”, stb. biztosítják az előfeltételeket a jó minőségű sorozatgyártáshoz. az új gyártósoron nemrégén indult meg a munka. igaz, hogy a 60 gyöngyösi „tranzisztoros”, „jórészt nődolgozók, lényegében még csak tovább tanulnak, tökéletesítik munkájukat, de a kezdeti zökkenőkön már túl vannak, jó minőségű tranzisztorokat adnak ki a kezükből. az izzó gépgyárában készült új gyártósor berendezései is most vizsgáltnak, a kezdeti tapasztalatok szerint ugyancsak jól. az év végéig a gyöngyösi félvezetőgyár a többmillió diódán kívül 300.000 tranzisztort is ad már a hazai iparnak.

az idén az eddigiekkel együtt mintegy 30 millió forintot fordítanak a gyöngyösi félvezetőgyár bővítésére, fejlesztésére. augusztusban az egyesült izzóból oda kerül már az aranytűs dióda-gyártás, szeptemberben pedig egy újabb tranzisztor gyártósort szerelnek fel./mti/

9.46/1

-18-

MR

bb.23. gyógyfürdő és kertészet - az olajkutatás „mellékterméke”,

vd1/n ie

1963. július 1.

az olajlelőhelyek feltárása közben a kutatók néha meddő munkát is végeznek. ez azonban csak az olajtermelés szempontjából eredménytelen, a különböző vizsgálatok sok adattal gazdagítják a kutatók ismeretét. azon kívül a meddő kutak legtöbbjéből víz tör fel.

a tél folyamán a magyar olajkutatás történetében szinte egyedül esettel találkoztak a zalai olajkutatók: zalakaros község határában 105 celsius fokon, gőz alakjában tört fel a víz. szakemberek megvizsgálták és úgy találták, hogy összetételénél fogva neumas megbetegedések gyógyítására is alkalmas. a víz hasznosításának tanulmányterve elkészült, s már dolgoznak a részletterveken. ezek szerint még az idén megkezdődnek az építkezések is: a nagykanizsai járás termelőszövetkezetei közös vállalkozásként gyógyfürdőt, valamint kertészetet és hajtatóházat építenek a forróvíz értékesítésére.

ugyancsak olajkutatás révén tört fel pusztaszentlászló község határában is a melegvíz, amely több mint tíz esztendeje a válicka-patakot táplálja. a megyei tanács szakemberei most hozzáfogtak az itteni hévíz hasznosítási tervének kidolgozásához. az előzetes tervek szerint pusztaszentlászlón is fürdőt és kertészetet létesítenek./mti/

-. -

bb.25. hegymozgatás tamásiban

vd/n ie

1963. július 1.

amásiban
a tolna megyei [redacted], a vörös szikra, az új élet és a széchenyi termelőszövetkezet társulást alakított péti jános országgyűlési képviselőnek, a vörös szikra tsz elnökének vezetésével a községbeli „szűzföldek”, hasznosítására. a tsz-közi társulás valósággal hegyeket mozgat meg a környéken, dozerrel és lánctalpas traktorokkal betömi és elsimítja a szakadékokat, szurdokokat, megművelhetővé és termeszésre alkalmassá változtatja a bozótos vadlegelőket és parlagföldeket, s megjavítja a talajokat.

a munka eredményeként eddig ötven holdnyi szőlőt telepítettek az addig terméktelen, szakadékos hegytetőn, a tuskó-dűlőben. a talajmunkáló gépek most is nagy erővel dolgoznak, s az ősszel és a jövő tavasszal újabb ötven holdon ültetnek szőlőt az átalakított területen. ezen kívül a második ötéves tervben még 200 holdnyi gyümölcsöskertet telepítenek a „vad természetből”, meghódított és megfelelően megjavított földeken.

az új, belterjes szőlő- és gyümölcsöskertek lehetővé teszik majd, hogy a számottevő iparral nem rendelkező falu egész lakossága helyben találjon munkát./mti/

-. -

9.52/1

-19-

MR

bb.24. osztrák szemmel magyarországról és a habsburg -ügyről-
osztrák szakszervezeti vezetők nyilatkozata

1 di/n sr

1963. július 1.

a szakszervezetek országos tanácsának vendégeként tíz tagu osztrák szakszervezeti delegáció járt hazánkban, tagjai társadalom-biztosítási rendszerünket és a magyar dolgozók életkörülményeit tanulmányozták, közülük ketten nyilatkoztak élményeikről a magyar távirati iroda munkatársának.

Karl Laub, az osztrák szakszervezeti egységközpont titkára, a delegáció vezetője a következőt mondotta:

- nálunk, Ausztriában gyakran találkozunk azzal a szemlé-
lettel; „jó, jó, elhiszük, hogy a szocialista Magyarországon
érnek el gazdasági eredményeket, de tudjuk, hogy ott nincs szabad-
ság, hazatértünk után személyes tapasztalataink alapján most
mi, a különböző osztrák szakszervezetek képviselői is szembe
szállunk a bizalmatlan kételkedőkkel. bármerre jártunk az országban,
mindenütt olyan nyílt és őszinte beszélgetéseket folytathattunk,
amelyek ékesszólóan bizonyították: soha ilyen jó, felszabadult,
bizakodó nem volt ebben az országban a légkör. meggyőződünk róla,
hogy jól élnek az emberek, láttuk, hogy a társadalombiztosítás
mind hatásában, mind méretében jóval nagyobb, mint Ausztriában.
csak elismeréssel adózhatunk annak, hogy önöknél a lakosság
97 százaléka biztosított már. a gyárak, üzemek, bányák dolgozóit
a magyar tenger partján, s az ország más gyönyörű vidékein, európai
szintű üdülőkben pihenhetik ki fáradalmaikat.

Karl Laub ezután arról beszélt, milyen álláspontot foglalnak
el az osztrák dolgozók a habsburg-üggyel kapcsolatban.

- a munkásoknak, a parasztok és kispolgárok nagy részének
véleményét jól tükrözték a legutóbbi hetek eseményei. megítélés-
szerint 1945 óta a legnagyobb politikai megmozdulások sorozatát
váltotta ki habsburg ottói hazatérésének engedélyezése. üzemek
százaiban tartottak gyűléseket, amelyekről küldöttségeket in-
dítottak a parlamentbe. nemcsak a kommunisták, hanem a szocia-
lista párt vezetői és tagjai is energikusan támogatták ezt a
népmozgalmat. dolgozóink tudják, hogy a jövőben is ébereknek kell
lenniük, mert a burzsoázia kompromisszumra készül. nem mer nyíltan
kiállni habsburg ottói hazatérése mellett, ezért jogi indokokat
keres, hogy később a tömegek akaratával szemben is visszacsém-
pészhesse a letűnt rendszer képviselőjét. olyan hurokat pengetnek,
hogy habsburg ottóban az egyszerű osztrák állampolgárt kell nézni,
aki hazakivánczol, s nem forral semmi rosszat. a küzdelem még
nem dőlt el, de biztos vagyok benne; az osztrák szervezett dolgo-
zók nem tűrik, hogy kijátsszák őket.

/folyt.köv./

0.58/1

-20-

bb.24. /osztrák szemmel...1.folyt/ n

Ludwig Rafflesberger, az osztrák-szovjet társaság titkára így
nyilatkozott:

- bár most, mint szakszervezeti funkcionárius jártam magyar-
országon, mégis megragadtam az alkalmat, hogy a magyar szovjet
baráti társaság vezetőivel is találkozzam. szervezeteinket
régóta kapcsolat szálai fűzik össze. a szovjetunióba látogató
aktivistáinknak egy-egy napos gazdag és változatos programról
gondoskodnak, s rendszeresen kicseréljük tapasztalatainkat. az
osztrák-szovjet társaság amely 1945-ben alakult, elsősorban kultu-
rális szervezet. a legnagyobb közép-európai szovjet könyvtárral
büszkélkedhet. kapcsolatban áll a Lenin könyvtárral, amelynek
rendszeresen megküldi az Ausztriában megjelenő könyvkiadásokat.
szervezetünk tevékenységének középpontjában a kulturális, szellemi
kincsek ismertetése, népszerűsítése áll. társaságunkat Ausztriában
hivatatosan is elismerik, s mint többször hangsúlyozták, nagyra
tartják szerepünket a két ország közötti kapcsolatok javításában.
/mti/

..-

bb.26. a magyar ipar a transzformátorok, villamosajtóművek,
kábelgépek, kapcsolók nemzetközi fejlesztéséért

1 sl/n vg

1963. július 1.

a mérnökök és az elektromossággal foglalkozó más szak-
emberek világszerte nagy erőfeszítéseket tesznek, hogy a villany-
áram minél gazdaságosabban és célszerűbben szolgálja a fejlődést.
a kgst-hez tartozó országok külön bizottságot, szekciót hoztak
létre, amely korszerű elektromos gépek, kapcsolók, generátorok,
transzformátorok kialakítását szervezi. e fontos munkában a
magyar erőáramu ipar is tevékenyen részt vesz, szakembereink
jelentős kutatómunkákat végeznek, új gépeket alakítanak ki a
nemzetközi fejlődés szolgálatában.

a kgst illetékes szekciója a tagországokban, megvizsgálta a
villamos hajtóművek gyártásának helyzetét, s kidolgozta a közös
kutató- és fejlesztési programot. a 14 féle műszaki feladatból
8-at a magyar szakemberek oldanak meg. kidolgozzák a váltakozó
és egyenáramu szabályozható hajtóműveket, a fémforgácsoló automata
gépsorok meghajtásához szükséges elektromos berendezéseket,
valamint egyes érintkező nélküli villamos vezérlőrendszereket.

/folyt.köv./

10-.02/1

-21-

MR

bb.26./ a magyar ipar ...1.folyt./ n

a 35 kilovolt feszültségű, 25 megavolt ampernél kisebb teljesítményű korszerű alumíniumgombolyítású egységes transzformátor-sorozatot szintén nemzetközi együttműködéssel alakítják ki. a terveket csehszlovákia és a német demokratikus köztársaság szakemberei készítik, a mintapéldányokat pedig a különböző országokban gyártják. a klement gottwald villamossági gyár és a csepeli transzformátorgyár a négy megavolt amperes transzformátor mintapéldányát készíti el. a sorozatgyártásról ez év decemberében a budapesti tanácskozásokon döntenek.

a szekció-ülésen történt megállapodás alapján szakosították a kábelgépek gyártását. hatvanegy közül 23 típus gyártását a magyar iparra bízták. elsősorban úgynevezett kosaras kábel-sodrók, gyorsodrók, fonógépek, szigetelőgépek és zománchuzalok gyártására alkalmas komplett berendezések előállításáról van szó. a diósgyőri gépgyár már fel is készült, hogy a nagyszabású feladatnak a lehető legjobban eleget tehessen.

a nemzetközi műszaki együttműködésben természetesen nemcsak annak, hanem jelentős értékeket kapnak is a magyar szakemberek. legutóbb is hasznos tanulmányutakon jártak mérnökeink és értékes tapasztalatokkal tértek haza. a villamosgép- és kábelgyárban a szovjetunióban látottak alapján könnyítették a fizikai munkát, korszerűsítették az anyagmozgatást, s egy év alatt 12 különféle szállítószalagot és szovjet típusú emelőberendezést helyeztek üzembe. az akkumulátorgyárban az ndk-ban szerzett ismeretek segítségével alakították ki a korszerű úgynevezett páncélakkumulátorok gyártását. a kábel- és műanyaggyárban egy csehszlovákiai tanulmányút eredményeként termelékeny prés-szerszámokat helyeztek üzembe, amelynek évenkénti gazdasági haszna 195.000 forint.

az együttműködés tovább bővül. újabb gyártmányok szakosításától és a kölcsönösen kidolgozott korszerű műszaki megoldások bevezetésétől a termelékenység és a technikai színvonal további javulását várják szakembereink./mti/

10.08/

-22-

ME

bb.27. hétfőn tízféle idénytermék árát mérsékeltek - már sulyra árusítják a zöldpaprikát

n j n bs

1963. július 1.

a nagyvásártelepre vasárnap és hétfőn 63 vagon és 81 tehergépkocsi áru érkezett. a vagonszállítmányok így oszlottak meg: 37 vagon burgonya, 6 vagon káposzta, 6 vagon tök, 3 vagon uborka, 7 vagon meggy, 1 vagon sárgabarack, 1 vagon tojás, 2 vagon citrom.

a földművesszövetkezetek budapesti értékesítő vállalata hétfőn tízféle idénytermék fogyasztói árát szállította le. a kelkáposztát kilónként 1.70- 2, a kék-karalábét 1.40, a fehérkaralábét, 1, a tisztított karfiolt 3.20-3.80, a velőborsót 3.80, a salátának való uborkát 1.50, a kovászolni valót 3, a paradicsomot 14, a germersdorfi cseresznyét 5.60-6.40, az osztályozott őszibarackot 4.40-19.20 forintért hozták forgalomba. a zöldpaprikát hétfőtől már sulyra árusítják: a töltenivalót kilónként 20, a csemegepaprikát 18, a hegyespaprikát 15 forintért adják./mti/

--- --

11.30/n

-23-

ME

bb.28. nyári szünet az orionban

1 kf/n ki

1963. július 1.

az orion gyár hétfőn két hetre leállt, s dolgozóinak jórésze ki vette szabadságát.

a szakszervezeti bizottság irodája az elmúlt napok erős forgalma után elcsendesedett. a dolgozók mint egy százan az ország legjobb helyein, a szot üdülőkben töltik el a két hetet. utaznak orionosok lillafüredre, sopronba, pécsre, s a balatonhoz. a gyár balatonzamárdi kibővített vikendtelepén kétszáznegyvenen kaptak helyet. többek csehszlovák-Lengyel turára használták fel szabadságuk egy részét.

természetesen azért nem halt ki az orion. a műhelyekben, üzemekben a tmk-sok serénykednek, a szünetet használják fel többek között arra, hogy előkészüljenek új feladatukra, a mikro-hullámu berendezések gyártására. ezért például az at 650-es televízió szerelőszalagot egy emelettel lejjebb költöztetik, s helyét a mikro-hullámu berendezések első szerelvényeit gyártó műhely foglalja majd el. a költözködésen, átalakításon kívül különféle felújító, karbantartó munkákat végeznek el. új köntöst kapnak a folyosók, kifestik a műhelyeket, tüzetesen átvizsgálják, megjavítják a gépeket.

az alkatrészgyártó üzem dolgozói most még nem pihennek. ők a két hetet arra fordítják, hogy elegendő tartalékot gyűjtsenek a szerelőszalagoknak. a galván műhely például a jelenlegi 6-8 tonna alkatrészhez még 40 tonnányit akar készíteni, hogy az év végéig miattuk ne legyen fennakadás a munkában./mti/

--

bb.29. orfűn megnyílt a negyedik mecseki mesterséges csónakázó tó

vid/ n ki

1963. július 1.

a baranyai városok, falvak lakói rekkenő meleg elől vasárnap ezrével menekültek a környékbéli üdülő- és kirándulóhelyekre. különösen sokan keresték fel a hegyvidék mesterséges tavait, abaligeten, sikondán és tóvölgyében. vasárnap megnyílt a negyedik, s egyben a legnagyobb mecseki mesterséges tó orfűn. a festői szépségű völgyben kialakított 17 holdas tó csónakázásra, fürdésre egyaránt alkalmas. elkészült a csónakkikötő, sétányokat építettek, padokat helyeztek el. később éttermet is létesítenek. csucsforgalmat bonyolított le a híres délbaranyai gyógyfürdőhely, harkány is. a reumások „mekkáját”, tízezren keresték fel ezen a napon./mti/

12.27/1

-24-

KE

bb.30. eddig importált gyártmányok készítését jelentették be hétfőn a salgótarjáni acélárugyárban

vid te-lm ki

1963. július 1.

hétfőn a második félév első munkanapján csaknem ötven új, köztük több, eddig importból fedezett kohászati termék gyártását jelentették be a salgótarjáni acélárugyárban. a kovácsolózemben például 34 új gyártmány - nagyrészt mezőgazdasági gépkatrész - sorozatgyártására térnek át az év második felében. az eddig külföldről behozott gyártmányok hazai készítésével csak a kovácsológyár 17 millió devizaforint megtakarításhoz juttatja évente az országot.

jelentős valutamegtakarítást eredményeznek a hideghengerműben kikísérletezett új gyártmányok is. itt a különlegesen ötvözött és hidegen hengerelt szalagacélok, a huzalműben pedig az ék-profilhuzalok gyártása kezdődik meg hamarosan.

több hagyományos gyártmánynál is korszerű gyártási technológia alkalmazására térnek át a második félévben. ezekkel számottevően csökkentik az önköltséget./mti/

--

bb.32. ez is a kánikula hatása: tíz nappal korábban nyílt meg a bolyi „cimerező,-tábor

vid hné-lm ie

1963. július 1.

a minisztertanács és a szot vándorzászlajával kitüntetett sátorhely-bolyi állami gazdaságban, az ország legjobb kukorica-termelő gazdaságában, július első napján megnyílt az első „cimerező,-tábor. ilyen korai tábornyitásra még nem volt példa itt. más években csak július 10 körül kezdték meg a fiatalok a cimerézést, az idén azonban - a több mint egy hete tartó kánikula hatására - már „kihányta,, cimerét a kukorica.

a gazdaság sziebertpusztai üzemegységét 400 fővárosi diáklány „szállta meg,, két hétre. a hétfői ünnepélyes tábornyitáson a kist baranya megyei bizottsága és a sátorhely-bolyi állami gazdaság vezetői üdvözölték a fiatalokat, majd kulturális műsort rendeztek. kedden nyílik a károlymajori tábor, ahol ezer - ugyancsak budapesti - diákfiút helyeznek el. a táborokat jól felszerelték, zuhanyozó, sportpálya, könyvtár, mozihelyiség és orvosi rendelő van mindenütt.

az állami gazdaság két és félezer holdon termel hibrid-kukoricát, amelynek termését a helybeli hibridüzemben készítik majd elő vetőmaggá. a fiatalok nem nehéz, de igen fontos munkát végeznek: eltávolítják a cimert a hibridkukorica-tövektől, nehogy önbeporzás történjék./mti/

13.15/Lm

-25-

KE

bb.31. időjárásjelentés

n cz

1963. július 1.

a meleg kissé mérséklődik

az észak-afrikából szicilián át a kárpát-medencéig nyúló meleg levegőnyelv néhány nap alatt csak nagyon kevéssel változtatta helyét, mert az alpok és nyugat-európa térségében lelassult hűvös, óceáni légtömegekből csak kis mennyiségek szivárognak európa keleti felébe. hazánkban tegnap napos, meleg idő volt, a hőmérséklet napközben a dunántul kisebb részén 30 fok alatt maradt, viszont a duna-tisza közén és a délkeleti megyékben sok helyen elérte a 33-36 fokot, a keleti országrészben helyenként és a bakonyban a nappali felhőképződés révén futó záporok alakultak ki. békéscsabán zivatar keletkezett. a nyugatról lassan beszivárgó hűvösebb levegő ma hajnalban okozott a dunazug, s a Börzsöny hegység vidékén zivatarokat. a 24 óra alatt lehullott eső mennyisége balassagyarmaton elérte a 14 millimétert, a fővárosban és több vidéki városban ismét ugynevezett trópusi éjszaka volt, azaz a hőmérséklet éjjel semsüllyedt 20 fok alá, egyébként 15-20 fok között váltakozott.

budapesten vasárnap a hőmérséklet napi középértéke 27 fok volt, 5,8 fokkal magasabb, mint a sokévi átlag, ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 28 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 759 milliméter, nem változik, a balaton vizének hőmérséklete siófokon 27 fok.

várható időjárás kedd estig: növekvő felhőzet, több helyen zápor, zivatar. mérsékelt északi szél, a zivatarok idején szél erősödik. a meleg kissé mérséklődik.

várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 17-20 fok között. Legmagasabb nappali hőmérséklet holnap északon 25-28, délen 29-32 fok között.

a duna vizállása budapestnél hétfőn délben 449 cm./mti/

..

13.55/n

-26-

KE

bb 34. olajtovábbításra kész a százhalombattai fűtőolaj-vezeték, az erőműben megkezdődött a kazán nyomáspróbája - tíz nap múlva hozzáfognak a két üzem olajrendszerének együttes kipróbálásához

i szf/tm-lm vg

1963. július 1.

július 1-e nevezetes dátuma volt a nehézipar százhalombattán épülő két gyáróriásának, az olajfinomítónak és az erőműnek.

a dunai kőolajipari vállalat gyors ütemben épülő, hatalmas kiterjedésű telepén hétfőn megkezdődött több műszaki berendezés átadása és kipróbálása, elkészült a vasutállomásnak az a része, ahová a kőolaj tartálykocsik futnak be, készen áll az iparvágányhálózat nagy része, próbára kész a fűtőolaj-lefejtő állomás két nagy tartállyal, a hozzá tartozó szivattyukkal, hőkicserélőkkel, továbbá egy ideiglenes kazántelep az erőműbe továbbítandó fűtőolaj melegítésére, ezen kívül a több mint 3,5 kilométer hosszú fűtőolaj-vezeték, amely az erőműnek szállítja az olajat, az átadások és az üzemi próbák körülbelül egy hónapig tartanak.

a dunamenti hőerőműben ezzel egyidőben elkezdték az első számú kazán nyomáspróbáit, a vízzel megtöltött kazánt 120-130 atmoszféra nyomással próbálják ki, a nyomáspróba befejeztével a kazánt kifőzik, hogy falait megtisztítsák a lerakódásoktól és alkalmassá tegyék szennyeződésmentes gőz fejlesztésére, a tisztítás pár hétig tart, augusztusban a kazán kísérletképpen az első gőzt adja a turbinának, szeptember a kazán és a turbina együttes kísérleti üzemének időszaka lesz, novemberben pedig sor kerül az első gépegység próbaüzemeltetésére, a turbinát ennek az ütemezésnek megfelelő tempóban szerelik.

az olajfinomító és az olajtüzelésű erőmű július 10-e körül kezdi meg együttes próbáit, ekkor indul el a fűtőolaj a finomító vezetékén az erőműbe, feltölti az ottani olajrendszert és megkezdődhet a szivattyúk, szűrők, s más berendezések kipróbálása./mti/

..

14.05/n

-27-

KE

bb.33. hétfőn megalakultak az ipar új nagy vállalatai
i/sl/sb/tó/sz/szf/n vg 1963. július 1.

a gazdasági bizottság határozata alapján az utóbbi időben fontos intézkedések történtek az ipar termelőerőinek koncentrálására, az igazgatói jogkör bővítésére, a vezetés színvonalának emelésére. az átszervezés alapja kis üzemeknek nagy vállalatokká történő összevonása, ami július elsejével döntő szakaszához érkezett. több száz kisüzem összevonásával hétfőn formailag is megalakultak az új nagy vállalatok, hogy kihasználhassák az egységes vezetésben, a munkák szakosításában rejlő előnyöket.

a kohó- és gépiparban már 1959-ben megkezdődtek a vállalati összevonások, a legnagyobb jelentőségű átszervezés azonban itt is július elsejével bonyolódott le. most 44 kisüzem helyett 10 nagyot hoztak létre. a többi között egységes vezetés alá kerültek a szerszámgépgyárak, az orvosi műszergyárak, a motorgyárak, a szerszámgépgyárak, a tárca üzemének száma 1959 óta 239-ről 119-re csökkent, több iparigazgatóság megszűnt, a nagy vállalatok vezetői ezentúl öntevékenyebben szervezhetik, szakosíthatják a gyártást, gyorsabb ütemben növelhetik a termelékenységet.

az építésügyi minisztérium július 1-vel megalakította a 9 gyárat egyesítő érmész- és cementipari országos vállalatot, az ugyancsak egész iparágat összefogó érmész- és finomkerámiaipari országos vállalatot, valamint az üvegipari országos vállalatot. az építőanyagipar két legnagyobb termelési ágát, a téglá- és cserépet, valamint a kő- és kavicsipart még áprilisban trösztösítették. így most már az egész szilikát iparban befejeződött az átszervezés.

a második félév első napján alakult meg a minisztérium másik nagy termelési ágazatának, a kivitelező iparnak új irányító szervezete, az építőipari főigazgatóság is. ezzel összehangoltabbá válnak az építkezési munkák, mert a főigazgatóság hatáskörébe kerültek a betonelemgyártó, a szak és szerelőipari, épületlakatos, szállítási, építésszaktárolási és anyagellátási vállalatok egyaránt.

hétfőn a könnyűiparban is több koncentrált nagy vállalat kezdte meg működését. létrejött a bőripari vállalat, amely 8 gyárat és az eddigi nyersbőrforgalmi vállalatot egyesíti magába. megalakult a 18 üzemet magában foglaló papiripari vállalat és a 22 ezer dolgozót foglalkoztató pamutnyomóipari vállalat. csupán az utóbbihoz kilenc nagy gyáregység tartozik.

/folyt.köv./
14.10/n

-28-

bb.33. /hétfőn megalakultak ...1.folyt./n

az élelmezésügyi minisztériumban megszűnt a szeszipari és a dohányipari igazgatóság, helyettük egy-egy országos vállalat alakult, ezek a jövőben iparigazgatósági irányítás nélkül működnek. számos kisebb üzemet összevontak, s így jelenleg mindössze 156 vállalata van az élelmezésügyi tárcanak, 89-el kevesebb, mint az átszervezés megkezdése előtt.

a nehéziparban egy nagy országos vállalat, három új tröszt alakult, néhány vállalatot pedig összevontak július 1-én. az országos gumipari vállalatot 5, a vegyipari tröszt 24, a gyógyszeripari tröszt 8, a magyar alumíniumipari tröszt 13 üzemet egyesít. a volt pécsi és komlói szénbányászati trösztök ezentúl mecseki szénbányászati tröszt néven működnek, a mátravidéki szénbányászati tröszt pedig egyesült a külszíni szénbányászati vállalattal. a vegyiparban július 1-én lépett érvénybe a borsodi vegyikombinát és a berentei vegyiművek egyesülése. a csepeli kőolajipari vállalat és a lardonite a jövőben szintén mint egységes vállalat működik.

a most lezajlott nagyszabású átszervezés után az idén további vállalati összevonások már nem lesznek./mti/

.-

bb.37. a salgótarjáni szénmedencében,

n sr

1963. július 1.

a baglyasaljai kulturház udvarán vasárnap békegyűlésen számolt be szakasits árpád, az mszmp központi bizottságának tagja az országos béketanács elnöke a 6. magyar béke-kongresszusról és a nemzetközi helyzet alakulásáról./mti/

.-

14.20/n

-29-

bb 35. százhusz anyarozsszedő gép készült el a szentgotthárdi kaszagyárban

vid te-lm ki

1963. július 1.

a szentgotthárdi kaszagyárban 120 anyarozsszedő gép készült el. a zetor elejére szerelhető, 330 kiló súlyu, másfél méter hosszú és 2.60 méter széles gép kiveri és összegyűjti az anyarozs szemeket. a traktor a rozstáblában azon a nyomon halad, amelyet a szemfertőzéskor már korábban letaposott, tehát a gabonában nem tesz kárt. a nem fertőzött, egészséges rozsszemeket érintetlenül hagyja, s azokat később aratógéppel vagy kombájnnal takarítják be./mti/

.-.-

bb 36. csaknem tizenötezer tonnát törlesztettek adósságukból a komárom megyei cementgyárak

vid te-lm ki

1963. július 1.

a lábatlani és a tatabányai cementgyárakban az első negyedévi elmaradás után a második negyedévben minden erőt az adósság csökkentésére összpontosítottak. a dolgozók véleményét is meghallgatva, számos műszaki intézkedéssel növelték a termelést. a lábatlani üzemben például egy ötlet megvalósításával a cementörklő malmok teljesítménye, a tatabányai gyárban pedig több apróbb módosítással, a klinkerégető kemencék kihasználása javult. a két gyárban a második negyedév mindhárom hónapját tervtelteljesítéssel zárták. június utolsó napján, vasárnap is valamennyi berendezésük fennakadás nélkül, folyamatosan működött. végeredményben a két gyár dolgozói a második negyedévben együttesen csaknem 15 000 tonna cementtel törlesztették adósságukat./mti/

.-.-

14.24/n

-30-

KE

bb 38. melegebb a tiszta, mint a balaton - 25 fok fölé emelkedett a velencei tó vizének hőmérséklete

i sb/tr-lm vg

1963. július 1.

a kánikulai hőségtől a folyók és a tavak vize is felhevült, a duna vize budapestnél három nap alatt 2.3 fokkal emelkedett. a velencei tó vizének hőmérséklete hétfőn reggel már 25.5 fok volt, jóval melegebb a szokásos átlagnál. a folyók általában nehezebben hevülnek, mint a tavak, most azonban az a furcsa eset történt, hogy a tiszta melegebb a velencei tónál, sőt már a balaton vizénél is. hétfőn reggel siófoknál a 27 fokot éppen hogy csak elérte a balaton vizének hőmérséklete, a tiszánál viszont ugyyszólván mindenütt meghaladja a 26 fokot, vásárosnamény-nél pedig 27.1 fokot mutatott a hőmérő higanyszála. a balatonnak még a délelőtti napsütés sem sokat jelentett, mert a 11 órakor mért 27 fokkal sem érte utol a tiszta vizének hőmérsékletét. ez a melegvíz, már nem is hűsíti eléggé a fürdőzőket, pedig lehetséges, hogy az idei nyár újabb meglepetéseket tartogat, és megdönti a balatoni vízfelmelegedés hat évvel ezelőtti 32 fokos rekordját./mti/3

bb.39. átadták az ideai kiváló és érdemes orvos, illetve gyógyszerész kitüntetések

i di/n sr

1963. július 1.

semmelweis ignác születésének 145. évfordulója alkalmából hétfőn az orvos-egészségügyi dolgozók szakszervezete semmelweis-házának dísztermében ünnepélyesen kiosztották az ideai kiváló és érdemes orvos, illetve gyógyszerész kitüntetések.

az ünnepségen részt vett, s az elnökségben foglalt helyet óvári miklós, az mszmp központi bizottsága tudományos és kulturális osztályának helyettes vezetője, dr. simonovits istván, az egészségügyi miniszter első helyettese, dr. vilmon gyula, egészségügyi miniszterhelyettes, dr. szabó zoltán, az orvos-egészségügyi dolgozók szakszervezetének főtitkára, dr. farádi lászló, orvos-vezérőrnagy, a honvédelmi minisztérium egészségügyi csoportfőnöke, dr. törő imre, a budapesti orvostudományi egyetem rektora, dr. dénes zoltán, a belügyminisztérium egészségügyi osztályának vezetője, dr. leszkay györgy, a közlekedés és posta-

ügyi minisztérium egészségügyi osztályának vezetője, és dr. völgyi lajos, az egészségügyi minisztérium mszmp bizottságának titkára.

dr. doleschall frigyos, egészségügyi miniszter ünnepi beszédében méltatta a nagy magyar tudós, semmelweis ignác korszakalkotó munkásságát, s a nemes hagyományok követőinek, napjaink legjobb orvosainak és gyógyszerészeinek elismerésre méltó fáradozásait, eredményeit. beszéde végén átnyújtotta a kiváló és érdemes orvos, illetve gyógyszerész kitüntetések. /a kitüntetettek névsorát mai bb.7. számú hírünkben közöltük, az anyag felhasználható/.

a kitüntetettek nevében dr. berend ernő, megyei főorvos, és koppány györgy gyógyszerész mondott köszönetet majd dr. szabó zoltán, az orvos-egészségügyi dolgozók szakszervezetének főtitkára, a szakszervezet nevében köszöntötte az új kiváló és érdemes orvosokat, valamint gyógyszerészeket./mti/

14.44/n

bb 35. százhusz anyarozsszedő gép készült el a szentgotthárdi kaszagyárban

vid te-lm ki

1963. július 1.

a szentgotthárdi kaszagyárban 120 anyarozsszedő gép készült el. a zeter elejére szerelhető, 330 kiló súlyu, másfél méter hosszú és 2.60 méter széles gép kiveri és összegyűjti az anyarozs szemeket. a traktor a rozstáblában azon a nyomon halad, amelyet a szemfertőzéskor már korábban letaposott, tehát a gabonában nem tesz kárt. a nem fertőzött, egészséges rozsszemeket érintetlenül hagyja, s azokat később aratógéppel vagy kombájnnal takarítják be./mti/

bb 36. csaknem tizenötezer tonnát törlesztettek adósságukból a komárom megyei cementgyárak

vid te-lm ki

1963. július 1.

a lábatlani és a tatabányai cementgyárakban az első negyedévi elmaradás után a második negyedévben minden erőt az adósság csökkentésére összpontosítottak. a dolgozók véleményét is meghallgatva, számos műszaki intézkedéssel növelték a termelést. a lábatlani üzemben például egy ötlet megvalósításával a cementörklő malmok teljesítménye, a tatabányai gyárban pedig több apróbb módosítással, a klinkerégető kemencék kihasználása javult. a két gyárban a második negyedév mindhárom hónapját tervteljesítéssel zárták. június utolsó napján, vasárnap is valamennyi berendezésük fennakadás nélkül, folyamatosan működött. végeredményben a két gyár dolgozói a második negyedévben együttesen csaknem 15 000 tonna cementtel törlesztették adósságukat./mti/

--

14.24/n

-30-

KE

bb 38. melegebb a tiszta, mint a balaton - 25 fok fölé emelkedett a velencei tó vizének hőmérséklete

i sb/tr-lm vg

1963. július 1.

a kánikulai hőségtől a folyók és a tavak vize is felhevült, a duna vize budapestnél három nap alatt 2.3 fokkal emelkedett. a velencei tó vizének hőmérséklete hétfőn reggel már 25.5 fok volt, jóval melegebb a szokásos átlagnál. a folyók általában nehezebben hevülnek, mint a tavak, most azonban az a furcsa eset történt, hogy a tiszta melegebb a velencei tónál, sőt már a balaton vizénél is. hétfőn reggel siófoknál a 27 fokot éppen hogy csak elérte a balaton vizének hőmérséklete, a tiszánál viszont ugyszólván mindenütt meghaladja a 26 fokot, vásárosnamény-nél pedig 27.1 fokot mutatott a hőmérő higanyszála. a balatonnak még a délelőtti napsütés sem sokat jelentett, mert a 11 órakor mért 27 fokkal sem érte utol a tiszta vizének hőmérsékletét. ez a melegvíz, már nem is hűsíti eléggé a fürdőzőket, pedig lehetséges, hogy az idei nyár újabb meglepetéseket tartogat, és megdönti a balatoni vízfelmelegedés hat évvel ezelőtti 32 fokos rekordját./mti/3

bb.39. átadták az idei kiváló és érdemes orvos, illetve gyógyszerész kitüntetések

i di/n sr

1963. július 1.

semmelweis ignác születésének 145. évfordulója alkalmából hétfőn az orvos-egészségügyi dolgozók szakszervezete semmelweis-házának dísztermében ünnepélyesen kiosztották az idei kiváló és érdemes orvos, illetve gyógyszerész kitüntetések.

az ünnepségen részt vett, s az elnökségben foglalt helyet óvári miklós, az mszmp központi bizottsága tudományos és kulturális osztályának helyettes vezetője, dr. simonovits istván, az egészségügyi miniszter első helyettese, dr. vilmon gyula, egészségügyi miniszterhelyettes, dr. szabó zoltán, az orvos-egészségügyi dolgozók szakszervezetének főtitkára, dr. farádi lászló, orvos-vezérőrnagy, a honvédelmi minisztérium egészségügyi csoportfőnöke, dr. törő imre, a budapesti orvostudományi egyetem rektora, dr. dénes zoltán, a belügyminisztérium egészségügyi osztályának vezetője, dr. leszkay györgy, a közlekedés és posta-

ügyi minisztérium egészségügyi osztályának vezetője, és dr. völgyi lajos, az egészségügyi minisztérium mszmp bizottságának titkára.

dr. doleschall frigyos, egészségügyi miniszter ünnepi beszédében méltatta a nagy magyar tudós, semmelweis ignác korszakalkotó munkásságát, s a nemes hagyományok követőinek, napjaink legjobb orvosainak és gyógyszerészeinek elismerésre méltó fáradozásait, eredményeit. beszéde végén átnyújtotta a kiváló és érdemes orvos, illetve gyógyszerész kitüntetések. / a kitüntetettek névsorát mai bb.7. számú hírünkben közzé tettük, az anyag felhasználható/.

a kitüntetettek nevében dr. berend ernő, megyei főorvos, és koppány györgy gyógyszerész mondott köszönetet majd dr. szabó zoltán, az orvos-egészségügyi dolgozók szakszervezetének főtitkára, a szakszervezet nevében köszöntötte az új kiváló és érdemes orvosokat, valamint gyógyszerészeket./mti/

14.44/n

bb 40. hazaérkezett berlinből kádár jános

t zs/tm-lm sr

1963. július 1.

hétfőn hazaérkezett a kádár jánosnak, a magyar szocialista munkáspárt központi bizottsága első titkárának, a forradalmi munkás-paraszt kormány elnökének vezetésével berlinben járt magyar küldöttség, amely résztvett walter ulbricht, a német szocialista egységpárt első titkára, a német demokratikus köztársaság államtanácsa elnökének 70. születésnapja alkalmából rendezett ünnepségen.

a magyar küldöttség elé a határra utazott nemes dezső, az mszmp politikai bizottságának tagja, a központi bizottság titkára. budapesten a nyugati pályaudvaron a küldöttséget szirmai istván, az mszmp politikai bizottságának tagja, a központi bizottság titkára, dr. ajtai miklós, a politikai bizottság póttagja, a tervhivatal elnöke, veres józsef, az mszmp központi bizottságának tagja, munkaügyi miniszter és hollai imre, az mszmp központi bizottsága külügyi osztályának vezetője fogadta. jelen volt a fogadtatáson wilhelm meissner, a német demokratikus köztársaság magyarországi ||követe is./mti/

--

|| nagy

14.50/n

-32-

NR

bb.41. meggyorsult a gabonák érése - befejezték az őszi árpa aratását a siklósi járásban - megérkezett az állami magtárakba az első idei buza

vid/ ö. kz lm ie

1963. július 1.

a napok óta tartó erős meleg szerte az országban meggyorsította a gabonák érését. békés megyében, ahol a szakemberek úgy számoltak, hogy a kombájnaratáshoz szükséges teljes érést csak e hét végén érik el a gabonák, hétfőn már 200 kombájn aratta, csépelte a termést. a vidék egyik legnagyobb mezőgazdasági üzemében, a felsőnyomási állami gazdaságban, egész nap valóságos autó-karaván hordta a szériure a szemet. a gyulai állami gazdaságban hat kombájn dolgozik. a gazdaság szériujén éjjel-nappal üzemben vannak a gépek. naponta 1.400 mázsa gabonát száritanak, tisztítanak, juttatnak el emberi kéz érintése nélkül a tároló helyre.

baranya határában, mint a szakemberek megfigyelték, a kánikula hatására a gabonák egyszerre „mentek át”, viaszérésből teljes érésbe. az összes gépek munkában vannak, sőt a kézi kaszások is „csatasorba”, álltak. hétfőn, csaknem 700 aratógép és kombájn mellett, mintegy 3 000 kézi kaszás is dolgozott már a szövetkezeti gazdaságok határában. az ország legdélibb vidékén, a siklósi járásban hétfő estére rekord idő - mindössze egy hét - alatt befejezték a 4 500 holdnyi őszi árpa aratását. ugyanekkorra a megye összes állami gazdaságában kombájnszériure, illetve magtárba került az őszi árpa.

bács és somogy megyében az előbbiekhöz hasonlóan ugyan-csak általánosan vágják a termést. bács megye egyes közös gazdaságaiban a letakarított tarlókon megkezdték a másodvetést. kiskunmajsa környékén már ezideig mintegy 200 hold köles és rövid tenyészidejű kukorica magja került a földbe. somogy megyében újabb szállítmányok érkeztek az állami magtárakba. eddig takarmánygabonát szállítottak, hétfőn viszont - az osztopáni győzelem termelőszövetkezetből - megérkezett a malomipari és terményforgalmi vállalat egyik telephelyére az első idei buza is. ugyancsak hétfőn adta át első új buza szállítmányát a somogyzili petőfi termelőszövetkezet is./mti/

--

15.44/a

- 33 -

NR

bb 44. átadták rendeltetésének békés megye tizedik takarmánykeverő üzemét

i vid hmé szb ie

1963. július 1.

a békés megyei termelőszövetkezetekben kiváló eredményeket hozott a takarmánytápok etetése. a fokozódó igények kielégítésére hétfőn újabb takarmánykeverő üzemeltetést adtak át rendeltetésének: tótkomlóson megkezdte működését a megye tizedik üze-
me, ahol óránként 31 mázsa keveréket állítanak elő. békés megye takarmánykeverő üze-
meiben naponta összesen mintegy 50 vagon jó-
minőségű tápot készítenek. /mti/

--

bb 42. elkészült a béke gyógyfürdő hajduszoboszlón

vid fm/tné szb fm

1963. július 1.

megtörtént a műszaki átvétel a szot hajduszoboszlói béke gyógyüdülőjében, s hétfőn már megkezdődött a munka az intézményben, hogy mire az első beutaltak megérkeznek, a legnagyobb rendben fogadhatják őket. mintegy 80 millió forintba került a hatemeletes, 380 ágyas gyógyüdülő építése, amelynek külön fedett fürdője és nyitott strandja van. az állomásnál levő 68 fokos hőforrás vizét a föld alatt vezették el a gyógyüdülőhöz, s ez biztosítja a medencék állandó vízcseréjét és ezzel fűtik a nagy épületet. július közepén adják át rendeltetésének a hajduszoboszlói béke gyógyüdülőt, s az első vendégek azok a dolgozók lesznek, akik kezdettől fogva résztvettek az építkezésben. /mti/

--

bb 43. súlyos közlekedési baleset a balatoni műton

vid fm/tné szb fm

1963. július 1.

június 30-án az esti órákban súlyos baleset történt az északi balatonpart műútján, örvényes és balatonfüred között. jáger sándor budapesti lakos skoda személygépkocsijával szabálytalanul előzte spertlág h józsef egri lakos moszkvicsát. a moszkvics kocsija leszorult az útról, az árokba rohant, majd egy fának csapódott és felborult. vezetőjét súlyos fejsérüléssel szállították kórházba, a gépkocsiban 10 000 forintos kár keletkezett. a szabálytalanul előző jáger sándor ellen eljárást indítottak. /mti/

--

bb 45. pedagógusok „politechnikai”, továbbképzése debrecenben

vid fm/tné szb fm

1963. július 1.

hétfőn kéthetes tanfolyam kezdődött debrecenben azoknak a pedagógusoknak a részére, akik ipari jellegű politechnikai oktatást végeznek az iskolákban. a debreceni tanfolyamon hajdú-bihartól és csongrád megyéből, valamint debrecenből és szegedről összesen 60 pedagógus vesz részt. több debreceni üzembe is ellátogatnak, ahol a műszaki vezetők irányításával ismerkednek a munkával. /mti/

--

16.05 rj

- 34 -

bb 46. elutazott a magyar küldöttség a kgst ülészakára

k vt/te szb sr

1963. július 1.

apró antalnak, a minisztertanács elnökhelyettesének vezetésével hétfőn délután repülőgépen moszkvába utazott a kgst soronkövetkező 7. ülészakán résztvevő magyar küldöttség. /mti/

--

bb 47. összeütközött két villamos - öten megsérültek

tné szb sr

1963. július 1.

a balatoni műton pavur józsef gépkocsivezető tehergépkocsijával összeütközött egy személygépkocsival, majd a felsővezetőket tartó faoszlopok ment. a baleset következtében a személygépkocsiban utazó szilágyi ferencné és fonyó lajosné súlyos, nem életveszélyes sérülést szenvedett. a személygépkocsi vezetője, szilágyi ferenc könnyebben megsérült. a balesetet a tehergépkocsi vezetője okozta, vezetői igazolványát bevonták.

a rákóczi ferenc u. 310 számú ház előtt nagy árpád 65 éves nyugdíjas kerékpárjával összeütközött egy motorkerékpárral. a baleset következtében nagy árpád, valamint anda lászlóné, a személygépkocsi utasa megsérült. a balesetet nagy árpád okozta, mert nem adta meg az elsőbbséget a motorkerékpárnak.

a moszkva téri aluljárónál ács jános 61-es jelzésű villamossal nekiütközött az 59-es jelzésű villamosnak. a baleset következtében az utasok közül öten könnyebben megsérültek. a balesetet ács jános villamosvezető figyelmetlen, gondatlan vezetése okozta. a villamosvezetőt a rendőrség őrizetbe vette.

rákoskeresztúron, a pesti út 107-es szám előtt figyelmetlenül ment át az uttesten horváth mártá és elütötte egy motorkerékpárt. könnyebben megsérült. /mti/

--

bb 48. befejeződött a kgst villamosenergia bizottságának 15. ülése

k szf/tr szb vg

1963. július 1.

a kgst villamosenergia állandó bizottsága június 25 és július 1-e között budapesten tartotta 15. ülését. megvizsgálta az 1964-1965-ben kezdődő nagyobb energetikai beruházások összehangolásának kérdéseit, a távlati tervidőszakra vonatkozó energetikai fejlesztési tervek koordinálásának munkatervét.

/folyt.köv./

16.15 rj

- 35 -

bb 48. /befejeződött a kgst... 1. folyt./- szb

jóváhagyta az energetikai főberendezések nomenklaturáját, amelyet az 1966-1970, illetve az 1980-ig terjedő tervidőszakban egységesen használnak majd.

megtárgyalta végül a bizottság 1962. évi tevékenységének beszámolóját, valamint további munkájának alapvető irányait, a következő időszakra összeállított munkatervét és döntött egy sor más kérdésben. /mfi/

--

bb 49. magyar-Lengyel lobogócsere a jurand uszódarun

st sl/te szb vg

1963. július 1.

a magyar hajó- és darugyár angyalföldi gyáregységében Lengyelország részére elkészült az első 100 tonnás uszódaru, amit hétfőn délután adtak át a gyár dolgozói. az átadást-átvételt jelképező lobogócsere részét vettek a gyár és a nikex külkereskedelmi vállalat vezetői. ott volt tadeusz dorota lengyel kereskedelmi tanácsos, lesiak bohuslaw kereskedelmi atyja, valamint több lengyel szakember. a magyar és a lengyel himnusz hangjaira leeresztették a piros-fehér-zöld zászlót, majd felvonták a lengyel nemzeti lobogót a daru árbócára.

a jurand nevű uszódaru már elszállításra kész. a magas daruszerkezetet leszerelték és azt részben vasuton, másrészt különleges gépkocsikon szállítják a gdanski kikötőbe. a daru pontonrészét vontatóhajó szállítja a fekete-tengeren, földközi tengeren, a gibraltáron, majd az atlanti óceánon az északi és a keleti tengeren át gdanskba.

hasonló típusu uszódarukat már exportált a nikex a szovjetunióba, romániába, jugoszláviába, az egyesült arab köztársaságba, sziriába és kubába. jelenleg tárgyalások folynak chilével, indiával és norvégiával is ilyen száztonnás daru szállításáról. /mti/

--

bb 50. elutaztak a gdyniai zenei tanácskozás magyar részvevői

1 ol/tr szb sr

1963. július 1.

maróti gyula, a népművelési intézet főosztályvezetője és halmágyi lászló, a békés megyei tanács művelődési osztályának előadója a lengyel-magyar kulturális csereegyezmény keretében két hétre lengyelországba utazott.

/folyt.köv./

16.25/a

- 36 -

bb 50. /elutaztak a gdyniai.. 1. folyt./- szb

utjuk alatt ellátogatnak varsóba és résztvesznek a gdyniai zenei tanácskozáson, ahol a szocialista országok iskolán kívüli zenei ismeretterjesztésben elért eredményeit és feladatait beszéljük meg. ez egyúttal tapasztalatcsere is lesz, mert varsóban már szerveztek egy zenei előadóképző tanfolyamot, melynek tematikáját itt ismertetik, és megbeszéljük azokat a pedagógiai didaktikai módszereket, amelyeket a zenei ismeretterjesztést végző előadóknak munkájuk során alkalmazniuk kell. magyarországon egy ilyen iskola van, amely három éve sikeresen működik sopronban. /mti/

--

bb 51. falusi népművelők továbbképző tanfolyama kaposvárrott

vid fm/tné szb fm

1963. július 1.

hétfőn kaposvárrott kéthetes továbbképző tanfolyam kezdődött 250 somogy megyei községi népművelési ügyvezető és művészeti csoportvezető részére.

az idén először rendezik meg somogyban a honismereti szakkörvezetők, néprajzgyűjtők, nyelvjáráskutatók, klubvezetők és muzikológusok egyhetes tanfolyamát. a honismereti szakkörvezetők részére szervezett előadássorozat országos jellegű lesz. /mti/

--

bb 52. a mozgásban levő vonatra ugrott - a kerekek halálra gázolták - habarcskeverőgépbe mászott egy kisfiú

tné szb sr

1963. július 1.

a keleti pályaudvaron a miskolci személyvonat elgázolta pereupacher mihály gépkocsiveető, püspökhatvani lakost, aki a helyszínen meghalt. pereupacher mihály a várótermi étteremben tartózkodott, majd mikor meglátta, hogy a vonat elindult, utánaszaladt és fel akart ugrani. a szerencsétlen ember visszasett és a kerekek alá került.

az erzsébet hid budai hídfőjének építkezésénél németh györgy 8 éves budapesti gyermek egy habarcskeverő gépbe beszámott, miközben játszótársa elindította. a keverőlapátok súlyosan, nem életveszélyesen megsebesítették a kisfiút. a gyermeket szülei felügyelet nélkül hagyták - a hídepítő vállalat is felelős a balesetért, mert a keverőgép áram alatt volt.

/folyt.köv/

16.27/a

- 37 -

KK

KK

bb 52. /a mozgásban levő vonatra... 1. folyt./- szb

a margit hid szigeti bejárójánál a pillérről öngyilkossági szándékkal a dunába vetette magát horváth jános 35 éves budapesti segédmunkás, akit a bem rakparti révőrs járőre a vízből kiementett. a mentők a korányi kórházba szállították. /mti/

-. -

bb 53. magyar karmester szervezi a ghanai szimfónikus zenekart

k ol/tr szb fm

1963. július 1.

róna frigyos karmester, zenetanár az accrai szépművészeti intézet meghívására hétfőn ghanába utazott. két esztendőig lesz a legoni egyetem előadója, s megbízást kapott szimfónikus zenekar szervezésére is. /mti/

-. -

bb 54. u thant, az ensz főtitkára budapestre érkezett

t bc-na/hmé szb sr

1963. július 1.

a forradalmi munkás-paraszt kormány meghívására u thant, az ensz főtitkára, hétfőn délután budapestre érkezett. a főtitkár kíséretében fővárosunkba érkezett ramses ~~...~~ sajtótitkár. **nassif**

a repülőgép, amelyen az ensz főtitkára utazott, néhány perccel 2 óra után szállt le az ensz és a magyar népköztársaság zászlóival díszített ferihegyi repülőtérre.

u thant fogadására megjelent kállai gyula, a minisztertanács elnökhelyettese, ilku pál művelődésügyi miniszter, péter jános külügyminiszter, mód péter, a külügyminiszter első helyettese, bognár józsef, a kulturális kapcsolatok intézetének elnöke, csatorday károly, a magyar népköztársaság állandó ensz képviselője. ott volt a fogadtatásnál a budapesti diplomáciai képviselők számos vezetője.

a gépből kiszálló főtitkárt, aki barátságosan integetett, kállai gyula, a minisztertanács elnökhelyettese köszöntötte, majd uttorók virágcsokrot nyújtottak át a főtitkárnak. u thant üdvözölte a fogadására megjelent magyar vezető személyiségeket, majd a diplomáciai testület tagjait.

ezután kállai gyula mondott üdvözlő beszédet. többek között a következőket mondta:

/folyt.köv./
16.30/a

- 38 -

KA

bb 54. /u thant, az ensz főtitkára... 1. folyt./- szb

- a magyar népköztársaság kormánya és népe nevében igaz nagyrabecsüléssel és szeretettel köszöntöm önt, az egyesült nemzetek szervezetének főtitkárát, hazánk földjén. őszintén örülünk, hogy elfogadta meghívásunkat és ellátogatott hozzánk.

- szilárd meggyőződésünk, hogy a népek békeakarata és a békéért küzdők ereje ma már képes elhárítani a világháborút, képes arra, hogy tárgyalások útján biztosítsa a békét. tudjuk, hogy a béke biztosításában az egyesült nemzetek szervezetére és annak főtitkárára nagy felelősség hárul. kormányunk támogatja az egyesült nemzetek szervezetét és önt abban, hogy ez a nagyjelentőségű nemzetközi szervezet eleget tegyen hivatásának, a béke biztosításának. biztosak vagyunk abban, hogy az ön magyarországi látogatása is segíti a nemzetközi együttműködést és a béke ügyét.

u thant, az ensz főtitkára az üdvözlésre válaszolva többek között a következőket mondotta:

- nagyon hálás vagyok önnek kedves szavaiért, különösen azokért, amelyeket az egyesült nemzeteket, valamint személyemet illetően mondott, s azért a nyilatkozatáért, amelyben az önök elkötelezettségéről szolt a béke és a nemzetközi megértés mellett. engedje meg elmondanom, mennyire örülök, hogy ebben a gyönyörű városban lehetek, hogy mennyire hálás vagyok a magyar kormánynak és a magyar népnek a megkapó, meleg fogadtatásért, amelyben országukban való első látogatásom alkalmával részesítettek. már bizonyos ideje várákozással tekintetem az alkalom elé, hogy meglátogathassam az önök országát és kicseréljük nézeteinket az önök miniszterelnökével és más vezető személyiségekkel a fontos nemzetközi kérdésekről és különösen az egyesült nemzetekben megoldásra váró problémákról.

a fogadtatási ünnepség után u thant főtitkár kállai gyula társaságában ensz és magyar zászlóval díszített gépkocsiba szállt és rendőri díszmotorosok kíséretében szállításra hajtattott. /mti/

-. -

16.44/a

- 39 -

KA

bb.55. elutazott hazánkból a nigériai gazdasági küldöttség

t/sz/a vg

1963. július 1.

hétfőn délután elutazott budapestről a z.b. dipcharima kereskedelmi és iparügyi miniszter vezetésével incze jenő külkereskedelmi miniszter meghívására hazánkból járt nigériai gazdasági küldöttség. a vendégeket a ferihegyi repülőtéren Kovács Imre élelmezésügyi miniszter, Karádi Gyula, a külkereskedelmi miniszter első helyettese és Szarka Károly külügyminiszterhelyettes bucsúztatta.

a küldöttség vezetője elutazása előtt a magyarországi látogatásáról szerzett tapasztalatait az mti munkatársának adott nyilatkozatában a következőkben foglalta össze:

- itt tartózkodásom néhány napja igen eredményesen tett el. hasznos kapcsolatokat hoztunk létre, s ez lehetővé teszi a jobb megértést a nemzetközi életben. nigéria gazdasági fejlesztéséhez szeretnénk a legjobb magyar szakértők tanácsát kérni. örömeinkre szolgált, hogy megismerkedhettünk itt vizügyi szakemberekkel. nigéria egyes területén ugyanis a víz élet-halál kérdését jelenti, s reméljük, hogy a magyarok segítenek majd nekünk vízkészleteink felszínre hozásában. a magyar nép barátsága azt eredményezte, hogy teljesen otthonosan éreztük magunkat és bizom abban, hogy üzleti kapcsolatainktól függetlenül, a jövőben gyakran ellátogatok majd magyarországra. a mostani látogatásomnak egy személyes dolgot is köszönhetek. erős reumatikus bántalmakban szenvedtem, amikor megérkeztem, és az itteni kezelés, a speciális gyógymódok, gyógyvizek segítettek megszüntetésében és most egészségesen távozhatom. felmerült az a gondolatom, hogy jó lenne, ha a technikai segítségnyújtás, műszaki tudományos együttműködés lehetővé tenné, hogy magyar orvosok jönnének el nigériába és segítenének nekünk az éghajlati viszonyaink miatt gyakori betegség, a reuma elleni hatásos gyógymódok elterjesztésében, - mondotta befejezésül a miniszter. /mti/

bb.58. harminc tit aktivista

k/te/a fm

1963. július 1.

utazott hétfőn tanulmányutra moszkvába, dr. Világhy Miklós egyetemi tanár, a tit elnökségi tagja vezetésével. a csoportot a repülőtéren dr. Nagy László, a tit főtitkára bucsúztatta. /mti/

17.21/ szb

-40-

bb 57. megkezdődött a munka az ifjusági táborokban

vid tné szb sr

1963. július 1.

hétfőn újra munkához láttak a kiszések a hansaságban. hajnalban 300 győr megyei középiskolás a lébény melletti táborban átvette a csatornaépítéshez szükséges szerszámokat. a hansaságban a párás levegő miatt még nehezebben viselhető el a hőség, mint másutt, ezért a fiatalok kora hajnalban kezdték el a munkát.

ünnepélyes zászlófelvonással megnyílt a kisz zala megyei építőtábor is a zalaszentgróti állami gazdaságban. négyszer kéthetes váltásban 1600 pest, vas és zala megyei középiskolás diáklány segíti a gazdaság 80 holdas málnaligetében a termést betakarítani. a gazdaság vezetői körülbelül egymillió forint értékű termés leszedését bízták a fiatalokra. három megyéből összesereglett leánycsapatnak jól felszerelt tábor rendeztek be. /mti/

--

bb 60. elutazott a görög követ

gk szb sr

1963. július 1.

théodore a. griva gardikioti, a görög királyság rendkívüli követe és meghatalmazott minisztere hétfőn végleg elutazott magyarországról. a távozó követ bucsúztatására megjelent ~~...~~ /ödn, a külügyminisztérium protokoll-osztályának helyettes vezetője. /mti/

--

/skonda

17.30/a

- 41 -

bb.56. harc a jó ivóvizért, tiszta levegőért pécssett - a közegészségügy helyzetéről tanácskoztott a városi tanács végrehajtó bizottsága

vid/fm/a fm

1963. július 1.

pécs megyei jogú város tanácsának végrehajtó bizottsága hétfői ülésén a közegészségügyi és járványügyi helyzetről tárgyalt. pécssett különösen sok gondot okoz az ivóvizellátás, a vízügyi és egészségügyi szakemberek az országos szervekkel együtt azon munkálkodnak, hogy a mohácsról pécsre vezetett duna-vízét fogyasztásra alkalmassá tegyék. intézkedések történtek a levegőszennyeződés csökkentésére is. az üzemekben elrendelték füstszűrő berendezések felszerelését, az új ~~üzemeket~~ megyedeket „zöldfallyal” veszik körül. a pécsi porcellángyárban a széntüzelésről fokozatosan áttérnek a gázkemencék használatára, a salakhányó porát megkötik, a város keleti részén emelkedő salakhegy magasságát felére csökkentik, a vizágyuval lemosott salakot egy téglagyári agyaggödörbe temetik, a zsufoltan épült mecsekaljai városokban a zajt a forgalom széthúzásával kívánják enyhíteni, ezzel kapcsolatban tudományosan megalapozott tanulmány készül.

az ételmezés-egészségügy terén jelentős esemény, hogy az idén korszerű új tejüzem építését kezdték meg a városban. örvendetesen csökken a foglalkozási megbetegedések száma. 1962-ben 65 foglalkozási megbetegedést jelentettek az üzemek és bányák a köjál-nak ez év első felében pedig csak hetet./mti/

--

bb.59. vizet eresztenek a balatonból csütörtöktől közlekedhetnek a motorcsónakok és a sporthajók a sión

k/sb/a vg

1963. július 1.

az országos vízügyi főigazgatóság közli, hogy csütörtökön délután 2 órától hétfő reggel 7 óráig vizet eresztenek a balatonból a sióba. ezekben a napokban 120 centiméter mély víz lesz a sió csatornában, így a motorcsónakoknak és a különböző sporthajóknak biztonságos utat nyitnak a dunától a balatonig./mti/

--

17.37/a

- 42 -

Thakott

sk

bb 61. a megye középiskoláinak helyzetéről tárgyalt az országgyűlési képviselők nógrád megyei csoportja

vid fm/tné szb fm

1963. július 1.

hétfőn nagybátonyban tartotta ülését az országgyűlési képviselők nógrád megyei csoportja. Czottner sándor képviselő elnökletével előbb a megye középiskoláinak helyzetét, a középiskolai hálózat fejlesztési programját, majd a salgótarjáni iparmedence távlati fejlesztési tervét és a nők foglalkoztatásának lehetőségeit vitatták meg.

az első napirendi pont előadója géczy jános, a megyei tanács vb. elnökhelyettese volt. elmondotta, hogy nógrádban jelenleg kilenc középiskola működik, ezekben 3200 diák tanul, 142 pedagógus irányításával, tehát tanerőhiány áll fenn a megyében. a közeljövőben több középiskola bővítését és új iskolák építését kezdik meg. a második ötéves terv hátralevő részében 28 középiskolai tanterem épül nógrádban. a földművelésügyi minisztérium anyagi támogatásával szécsényben hat tantermes mezőgazdasági technikum építését kezdik meg. több felsőfokú technikum szervezését is szorgalmazza a megyei tanács.

a megye távlati iparfejlesztési tervéről jakab sándor képviselő, a megyei pártbizottság első titkára, az mszmp központi bizottságának póttagja tájékoztatta az ülés résztvevőit. bejelentette, hogy a második ötéves terv idején hosszú időszakra szólan megoldódik salgótarján két üvegyárának, a romhányi cserépkályha gyárnak, a nógrádkövesdi kőbányának és a salgótarjáni iparvidék más üzemének korszerűsítése, fejlesztése. 1964-ben kezdik meg a salgótarjáni bányagépgyár és a tüzhelygyár rekonstrukcióját is. a bányagépgyárt bányabeli berendezések gyárává fejlesztik, a tüzhelygyár is mintegy 130 millió beruházással gáztüzhelygyárrá alakult át. a tájékoztató szerint az idén megfelelő ütemben, terv szerint haladnak a megye nagyobb beruházási munkái. a második ötéves terv első felében - 1961 január 1. és 1963 június 30. között - mintegy 1200 millió forint beruházási kerettel rendelkezett nógrád megye. a hátralevő két és fél évtized alatt további 1800 millió forintot fordítanak a megye fejlesztésére.

ezután a nők fokozottabb munkába állításának lehetőségeit vitatta meg az országgyűlési képviselők nógrád megyei csoportja. /mti/

--

17.45/a

- 43 -

sk

bb 62. felemelték a tehéntej és a tejszín felvásárlási árát
te szb -cz 1963. július 1.

az élelmezésügyi miniszternek a földművelésügyi miniszterrel és az országos árhivatal elnökével egyetértésben kiadott rendelete 1963. július 1-től újból szabályozta a tehéntej és tejszín állami felvásárlási árát.

a tehéntej felvásárlási árát - 3.6 százalékos zsirtartalmú tejre vonatkoztatva - literenként 2.40 forintról 2.60 forintra emelték fel, ezenkívül a termelőszövetkezetek és állami gazdaságok literenként 40 fillér nagyüzemi felárat is kapnak, valamennyi termelő a gümőkórmentes tehenészetekből származó tej után literenként 30 fillér gümőkórmentes felárban részesül.

a tejszín felvásárlási ára 1963. július 1-től zsirkilogrammonként 57 forint, az eddig érvényben volt 54 forintos kilogrammonkénti árral szemben, a nagyüzemi felár 11.20 forint, a gümőkórmentes felár 8 forint kilogrammonként.

az egyéni termelők és termelőszövetkezeti tagok számára további kedvezményt jelent az az intézkedés, amely szerint az átadott tej után egész évben jogosultak literenként 20 dekagramm korpát vásárolni, az előző években ez a kedvezmény csak az év egy részében /októbertől ápriliséig/ volt érvényben, a termelőszövetkezetek továbbra is egész éven át az értékesítési szerződés keretében átadott tej után literenként 25 dekagramm, a megállapított mértékben átadott tejszín után pedig - a tejszín mennyiséget tejre átszámítva - tejliterenként 15 dekagramm korpát jogosultak vásárolni hatósági áron. /mti/

-. -

bb 64. címerezik a hibridkukoricát

i vid hmé szb ie 1963. július 1.

békés megye nagyüzemi gazdaságai csaknem 10 000 holdon állítanak elő hibridkukorica vetőmagot, a jó talajba vetett és gondosan ápolt növény a kedvező időjárás hatására gyorsan fejlődött, s a szokásosnál két-három héttel korábban címerel, a megyében elsőnek a mezőhegyesi állami gazdaságban kezdtek meg a hibridkukorica címerzését, a három méternyi magas kukoricában hajnali négy órakor kezdik a munkát, s a déli nagy melegben pihennek hosszabb ideig, mezőhegyesen 2000 hold vár címerzésre, s ebben a munkában az állandó dolgozókon kívül a környékbeli diákok százai segítenek. /mti/

-. -

18.03/a

- 44 -

bb 63. atlanti levegő érkezett, lassan mérséklődik a nagy meleg - újabb zivatarfront közeleg északnyugatról

i cs/tm szb ie 1963. július 1.

hétfőn a délelőtti órákban megélénkülő északi, északnyugati széllel atlanti óceáni levegő árasztotta el a kárpát medence nagy részét, a légcserét - a rendkívül erős napsugárzás miatt - csupán kisebb arányú hőmérsékletcsökkenés követte, a dunazug, valamint a borsosnyó vidékéről zivatarokat jelentettek, amelyek néhány helyen 7-14 milliméteres csapadékot adtak.

a meteorológiai intézet központi előrejelző osztályán tájékoztatásul elmondották, hogy az északnyugat-európából felénk áradó hűvös tengeri levegő már vasárnap szivárogni kezdett, a balaton és a bakony vonalától északnyugatra eső országreszeken, így már csak 28-30 fokig, míg az ország többi vidékén mindössze 30 fok fölé emelkedett a hőmérő higánya, a délkeleti megyékben 33-36 fokot mértek.

a jelenlegi helyzetre jellemző, hogy nyugat- és észak-európa nagy részén viszonylag hűvös az idő, a maximumok több országban 20-23 fok körül alakultak ki, sőt prágából hétfőn délután 18 fokot jelentettek, mivel a kárpát-medence felett kialakult ciklon most ukrajna nyugati területeire tevődik át, valószínűleg meggyorsul a kárpátok túloldaláig jutott hűvös levegő beáramlása, hétfőn délután sopron, szombathely és szentgotthárd vidékéről jelezték a közelegző zivatar-felhőket.

a hétfői, már szelidülő kánikula a dunántúlon 27-28, az ország középső, keleti és déli vidékein általában 32-33 fokos maximumokat hozott, ami már nagyjából megfelel az időszak normáinak, javuló tendenciát mutat az ugynevezett harmatpont alakulása is: a dunántúlon már lényegesen alacsonyabb a levegő páratartalma, megszűnőben van a huzamosabb idő óta tartó nagy fülledtség.

valószínűnek látszik, hogy az atlanti óceáni levegő új hulláma kedden megérkezik hazánkba, s elsősorban az ország északi területein mérsékli a meleget, a jelek szerint kedden az északi megyékben 25-28, a déli területeken 29-31 fok körül alakulnak ki a maximumok, előreláthatólag az egész ország területén lesznek kisebb zivatarok, záporok, amelyek ha nem is adnak a mezőgazdaság számára gyakorlatilag hasznos mennyiségű csapadékot, felüdülést hoznak. /mti/

-. -

18.09/a

- 45 -

bb 65. a Lottó jutalomSORsolás főnyereményei

t kf/kf szb

1963. július 1.

a Lottó júniusi, hétfőn megtartott tárgnyereményhuzásán a 23. játékhét szelvényei között összesen 774 nyereményt soroltak ki. a főnyeremények száma ezuttal is kilenc volt. a főnyereményeket a következő szelvények tulajdonosai nyerték:

kétszoba hallos öröklakás a baross téren épülő Lottóházban: 988 344, 8 510 107

egyszobás öröklakás a baross téren épülő Lottóházban: 3 134 899, 5 574 382

trabant combi személygépkocsi: 5 792 706 és 7 198 850

wartburg de lux^a személygépkocsi: 2 892 368

wartburg limousine személygépkocsi: 9 790 877

skoda octaviasuper személygépkocsi: 4 018 931

/mti/

--

bb 66. ünnepélyesen felavatták az újjáépült szegedi tiszai szállót

vid tm szb

1963. július 1.

Szegeden hétfőn délután ünnepélyesen megnyitották a vendégek számára a város legszebb szállodáját, a mintegy 20 millió forintos költséggel újjáalakított tiszai szállót. az avatóünnepségen megjelent sebes sándor, a belkereskedelmi miniszter első helyettese, győri imre, a csongrád megyei pártbizottság első titkára, perjesi lászló, a szegedi városi pártbizottság első titkára, valamint a megye és a város más vezetői.

az esti órákban kék fényben vibráló nagy „hotel tiszai” neonfelirat mögött nemcsak szálloda, hanem valóságos vendéglátó kombinát várja a vendégeket. például a gépkocsival érkezőknek nem okoz gondot a jármű elhelyezése, mert a szálló udvarán 28 férőhelyes modern garázst építettek. a belső helyiségekben egyidőben ezer ember pihenhet, illetve szórakozhat. a 82 szobában százhatvan személynek adhatnak kényelmes szállást. itt alakították ki az ország egyik legjobb akusztikájú hangversenytermét. a 400 személyt befogadó hangversenyterem, valamint a kisterem barokk stílusú díszítőelemeinek felújítására hét kiló aranylapot használtak fel. a barokk helyiségek mellett az eszpresszó és a nagy étterem a legmodernebb irányzatot képviselik. az étteremsort színes műanyagfestés, márvány és parkett-padozat, hőlégfűgönyök, rejtett világítás, a falakon a szabadtéri játékok hagyományos előadásainak jeleneteit, valamint a népeletet ábrázoló freskók teszik hangulatossá. /mti/

--

18.35/ szb

-46-

bb 67. emlékünnePSég a weil emil-teremben

t di/gk szb sr

1963. július 1.

az orvos-egészségügyi dolgozók szakszervezetének elnöksége hétfőn a weil emil-teremben emlékünnePSéget rendezett a magyar munkásmozgalom kiemelkedő orvosharcosainak, mártírjainak tiszteletére. résztvett az ünnePSégen dr. háy lászló, az mszmp központi bizottságának tagja, dr. doleschall frigyos egészségügyi miniszter, dr. simonovits istván, az egészségügyi miniszter első helyettese, dr. vilmon gyula egészségügyi miniszterhelyettes, rostás istván, a magyar vöröskereszt főtitkára, valamint többen hozzátartozók közül. dr. szabó zoltán, az orvos-egészségügyi dolgozók szakszervezetének főtitkára ünnePSi beszédében méltatta dr. doktor sándor, dr. hamburger jenő, dr. jahn ferenc, dr. madzsar józsef és dr. schönstein sándor munkásságát hősiességét, nagyszerű példamutatását. a magyar munkásmozgalom kiemelkedő orvosharcosainak, mártírjainak arcképét ezután megkoszorúzták. /mti/

--

bb 68. 35 uj kombájn érkezett vas megyébe

vid tm szb

1963. július 1.

ujabb 35 szk 4-es típusu kombájn érkezett vas megyébe. ezzel 247-re emelkedett a kombájnok száma. a gépek „végszóra” érkeztek, rövid bejáratás után ezek is vágják a gabonát. a hétfői jelentések szerint a pácsonyi, a kenyéri, a büki és a celldömölki gépállomás körzetében vágják több helyen az őszi árpát rendre. a kemenesaljai állami gazdaság több mint 100 holdról vágta el ezt a takarmánygabonát. megkezdődött a gabona-betakarítás a celldömölki, az iszákfai, a bői, a felsőpatyi és a szelestei termelőszövetkezetben is.

a buza még nem érett meg aratásra vas megyében. a határ-szemlék tanúsága szerint körülbelül a hét végére várható a kenyérgabona-aratás megindulása. /mti/

--

18.40/a

- 47 -

AK

bb.69. e héten budapestten tartja ülészsakát az szvsz textil-
ruha és bőrripari nemzetközi szövetségének végrehajtó bizottsá-
ga - a szövetség főtitkárának tájékoztatója

t sz/tm szb

1963. július 1.

az idén budapestet választotta a szakszervezeti világszö-
vetséghez tartozó textilruházati és bőrripari dolgozók nemzet-
közi szakmai szövetségének végrehajtó bizottsága soron követke-
ző ülészsakának színhelyéül. a nyolc és félmillió szakszerve-
zeti tagot képviselő szakmai szövetség végrehajtó, ugynevezett
adminisztratív bizottságának ülése július 3-7 között lesz.
ezt megelőzően hétfőn délután a szakmai szövetség főtitkára,
jaroslav mewald, a magyar textilipari dolgozók szakszervezeté-
nek székházában sajtótájékoztatót számolt be a szakmai szövet-
ség munkájáról.

elmondotta, hogy a szövetség legfőbb célja az akcióegység
megteremtése s a kapitalista országokban tagjaik számára -
akiknek többsége nő - kivívni az egyenjogúságot. franciaország-
ban, olaszországban és számos más kapitalista államban a nők
és fiatalok tiz-ötven százalékkal kevesebb bért kapnak.
gyakoriak a bérharcok a kapitalista országokban, s ezek sokszor
a politikai jogok kivívásáért folyó harcokká fejlődnek. a szak-
mai szövetség csaknem harminc ország textil, ruházati, bőr és
szőrmeipari dolgozóit tömöríti magába, de a szövetség hatósugara
a tagországoknál jóval tovább terjed. a múlt évben bukarestben
megtartott szakmai konferencián 38 ország képviselői vettek részt.
az e héten megtartandó ülészsakon a két konferencia között műkö-
dő végrehajtó szerv megjelöli majd, hogy a szakszervezetekre a
különböző országokban milyen feladatok hárulnak tagjaik munka-
és életkörülményeinek javatításáért folyó harcukban.
/mti/

--

bb.71. tiz éves a szolnoki tizza táncgyüttes

vid/fm/a fm

1963. július 1.

a szolnoki tizza táncgyüttes fennállásának 10. évfordulója
alkalmából hétfőn este ünnepi előadást rendezett a tiszaparti
városban. az együttes új műsorában közreműködött a városi szimfóni-
kus zenekar és énekkar is. a bemutatott táncszámok legtöbbször
koreográfiáját az együttes fiatal művészeti vezetője, vár-
helyi lajos készítette./mti/

18.55/a

- 48 -

PK

bb.70. kitüntették a budapesti fotóklubot

t/tf/a fm

1963. július 1.

a művelődésügyi miniszter a budapesti fotóklubnak több év-
tizedes, eredményes munkájáért a „szocialista kulturáért”,
kitüntető jelvényt adományozta. a kitüntetést hétfőn a budapesti
fotóklubban dr. gyalmos jános, a fővárosi tanács vb elnök-
helyettese nyújtotta át pomayer gyula klubelnöknek.

a budapesti fotóklub több mint 60 éves multra tekint vissza,
s ez idő alatt mindvégig az amatőrök széles tömegét fogta össze.
jelenleg mintegy 800 tagja van és sikeresen elégti ki azokat az
igényeket, amelyeket a tömeges fotómozgalom a fényképezés-
technika és esztétika területén támaszt./mti/

--

bb.72. fogadás a ghanai nagykövetségen

t/vt/a la

1963. július 1.

ghana nemzeti ünnepe, a köztársaság kikiáltásának harmadik
évfordulója alkalmából joseph godson amamoo, a ghanai köztársaság
budapesti nagykövete hétfőn este a nagykövetségen fogadást
adott. a fogadáson megjelent mód péter, a külügyminiszter el-
ső helyettese, dr. bognár józsef, a kulturális kapcsolatok
intézetének elnöke, bacsoni jeno külkereskedelmi miniszter-
helyettes, valamint politikai és társadalmi életünk több más
ismert személyisége.

ott volt a fogadáson a budapesti diplomáciai képviseletek
számos vezetője és tagja./mti/

--

19.40/a

- 49 -

PK

bb.73. időjárásjelentés

gk/a la

1963. július 1.

a meteorológiai intézet jelenti 1963. július 1-én, hétfőn
19 órakor:

több helyen zápor, zivatar.

várható időjárás kedd estig:

felhőátvonulások, több helyen zápor, zivatar. mérsékelt
északi szél. zivatar idején szélerősödés. várható legmagasabb
nappali hőmérséklet kedden északon 25-28, délen 29-32 fok
között./mti/

--

bb.74. kádár jános fogadta u thantot

t/bc/a la

1963. július 1.

kádár jános, a forradalmi munkás-paraszt kormány elnöke
hétfő délután fogadta u thantot, az ensz főtitkárát. a látó-
gatásnál jelen volt péter jános külügyminiszter./mti/

--

a szerkesztőségek figyelmébe!

a bb.39. sz. hír /átadták az idei kiváló és érdemes orvos../
negyedik bekezdésének második sorában a név helyesen:

k o p p á n y g y ö r g y i

/mti/

--

20.20/a

- 50 -

KLA

bb 75. az állami népi együttes előadása az ensz főtit-
kára tiszteletére

t bc/gk szb

1963. július 1.

u thant, az ensz főtitkára tiszteletére a magyar állami
népi együttes hétfő este előadást tartott a magyar optikai
művek művelődési házában. résztvett az előadáson péter jános
külügyminiszter, aczél györgy, a művelődésügyi miniszter el-
ső helyettese, bognár józsef, a kulturális kapcsolatok intéze-
tének elnöke. ott volt a budapesti diplomáciai képviselők
számos vezetője.

a műsor megkezdése előtt rábai miklós, az állami népi
együttes művészeti vezetője köszöntötte az ensz főtitkárát.
az előadás után u thant főtitkár virágkosárral jutalmazta
az együttes művészi teljesítményét. /mti/

--

bb 76. diónagyságu jég esett somogyban

vid gk szb

1963. július 1.

hétfőn este kilenc órakor a fülledt hőséget hirtelen tá-
madt zivatar váltotta fel somogyban. a sötét esőfelhők a
megye északnyugati része felől érkeztek és fél tíz tájban a
két hete tartó tikkasztó hőségnek nagy zivatar vetett véget.
az esővel együtt diónagyságu jég is hullott a megyében, s
több helyen kárt okozott a gyümölcsösökben, kertészetekben,
a gabonaföldeken és a kukoricában. kaposvárott az öt percig
tartó jégeső pillanatok alatt hófehérré változtatta az ut-
cákat. /mti/

--

b.b77. péter jános külügyminiszter vacsorát adott u thant ensz-
főtitkár tiszteletére

t/bc/gk/rj

1963. július 1.

péter jános külügyminiszter hétfőn este vacsorát adott u thant
az ensz főtitkára tiszteletére a hármashatárhegyi étteremben. a
vacsorán résztvett aczél györgy, a művelődésügyi miniszter első
helyettese, mód péter, a külügyminiszter első helyettese, csa-
torday károly, a magyar népköztársaság állandó ensz-képviselője és
a külügyminisztérium több vezető munkatársa. a vacsorán pohárköszön-
tők hangzottak el./mti/

--

- v é g e -

22.35 rj

- 51 -

MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Fém utca 6-7. Telefon: 188-400, 369-600

A szerkesztést és kiadást a vezérigazgató felel.



mti belső hírek

1963. július 2.

bb. 1. a Lottó sorsolások menetrendje

1/kf/a vg

1963. július 2.

Július, ha a sportfogadási és Lottó igazgatóság sorsolási naptárát tekintjük, szerencsés hónapnak mondható. ebben a hónapban ugyanis 7 Lottó sorsolást tartanak.

Hétfőn rendezték meg a júniusi tárgymereményszerűzést. pénteken július 5-én Mosonmagyaróvárott tartják a 27. játékhet nyerőszámainak a sorsolását. július 6-án, szombaton este vidám műsor közben bonyolítják le a Lottó rendkívüli jutalomsorsolását, amelyen a 26. játékhet szelvényei vesznek részt. július 12-én Balatonbogláron, 19-én Hévízen, 26-án pedig Balatonfüreden sorsolják a Lottót. a hónap utolsó Lottóhúzását a júliusi tárgymeremények húzását, július 29-én Budapesten, a sportfogadási és Lottó igazgatóság nádor utcai székházában tartják. /mti/

-. -

bb. 2. elkészült Tokajhegyalja első nagyüzemi szőlőöntöző-telepe

vid/a/ ie

1963. július 2.

A Tokajhegyaljai rekonstrukció során más határában, a disznókő oldalán kialakították az ország első hegyvidéki nagyüzemi szőlőöntöző-telepét. az alatta folyó malom-patak völgyében hat forrás vizének összegyűjtésével 120 000 köbméteres mesterséges tavat hoztak létre. vizét szivattyukkal nyomják a hegy tetején lévő víztárolókba, onnan gravitációs úton, a szőlők között lefektetett csővezetékken kerül az esőtető öntözőberendezésekbe, amelyek a tőkékre permetezik.

az öntözőberendezést 1960-ban kezdték építeni, s először 50, tavaly 80 holdra készült el. a munkálatokat most befejezték, s az idén már 350 hold szőlőt tudnak öntözni. az öntözésen kívül a csőrendszeren keresztül látják el a táblákat a szükséges permetlével is.

a korábbi években végzett kísérletek bizonyossága szerint az öntözött szőlő mintegy 20 százalékkal magasabb termést ad. az öntözés további előnye: hatására sokkal erőteljesebb az aszuszem-képződés. így nagyobb mennyiségben készülhet majd a Tokaj borvidék világhírét adó aszabor. /mti/

-. -

-1-

Handwritten signature or mark.